



21. Dezember 2020 |

8. Jahrgang, Ausgabe Nr. 67

Seite

Bekanntmachungen

Nr. 226 / 20 - Benachrichtigung der Stadt Bochum - Straßenverkehrsamt - über den Erlass eines Bescheides vom 24.08.2020, Geschäftszeichen 33 41 11, für Dawid Krupski, zur Zeit unbekanntes Aufenthalts, früher wohnhaft: Boltestraße 15, 44894 Bochum	2104
Nr. 227 / 20 - Beschluss der Bezirksvertretung Ost der Stadt Bochum	2105
Nr. 228 / 20 - Entziehung von Rechten an Grabstätten aufgrund mangelnder Grabpflege auf den Friedhöfen der Stadt Bochum hier: Friedhof Hauptfriedhof	2106 - 2109
Nr. 229 / 20 - Siebte Änderungssatzung zur Sondernutzungssatzung vom 17.12.2020	2110 – 2111
Nr. 230 / 20 - Einunddreißigste Änderungssatzung zur Gebührensatzung für den Rettungsdienst der Stadt Bochum vom 17.12.2020	2112 - 2113
Nr. 231 / 20 - Achtunddreißigste Änderungssatzung zur Straßenreinigungs- und Gebührensatzung vom 17.12.2020	2114 - 2116



Herausgeber: Stadt Bochum, Der Oberbürgermeister

Telefon: (0234) 910 3080

E-Mail: amtsblatt@bochum.de

Das Amtsblatt der Stadt Bochum erscheint wöchentlich und liegt kostenlos in den Bürgerbüros und im Baubürgerbüro zur Einsicht/ Mitnahme aus. Gleichzeitig wird es im Internet unter „www.bochum.de/amtsblatt“ bereitgestellt.



Bauausschreibungen

- Nr. 103 / 20 - Auftragsbekanntmachung - Bauauftrag - Dreifachsporthalle NRW-Sportschule, Verblendmauerwerksarbeiten
Referenznummer der Bekanntmachung: StBo_ZEK2_2020_0401_OV_ZD2117 – 2121
- Nr. 104 / 20 - Neubau Kinder- und Jugendfreizeithaus "Inpoint" im Stadtteil Langendreer-Alter Bahnhof Hohe Eiche 44, 44892 Bochum
Lieferung und Montage einer EL T / NT-Anlage.....2122 - 2125
- Nr. 105 / 20 - Kesterkamp, Um- und Ausbau
Teil 1 Straßenbau- und Asphaltarbeiten, Teil 2 Schachtdeckel, Teil 3 Markierung und Beschilderung, Teil 4 Verkehrssicherung, Teil 5 Stadtwerkarbeiten.....2126 - 2129
- Nr. 106 / 20 - Gebiet Werner Heide - Baumscheibenerneuerung - ISEK Werne - Soziale Stadt WLAB
Straßenbau- und Pflasterarbeiten2130 - 2133

Sonstige Ausschreibungen

- Nr. 89 / 20 - Auftragsbekanntmachung- Hochdruck-/Saug-/Spül-Fahrzeug
Referenznummer der Bekanntmachung: StBo_ZEK1_2020_0235_OV_682134 - 2145
- Nr. 90 / 20 - Mannschaftstransportwagen
Referenznummer der Bekanntmachung: StBo_ZEK1_2020_0223_OV_372146 - 2155

Sonstiges, Bürgerversammlungen, Schwertransporte, vergebene Aufträge

- Bekanntmachung vergebener Aufträge - Dienstleistungen - Durchführung von Abstrichen und Screenings an einem festen Standort in der Stadt Bochum sowie mit dem Einsatz mobiler Teams im Rahmen der Corona-Pandemie - vergebener Auftrag- Referenznummer der Bekanntmachung: StBo_ZEK1_2020_0269_VhV_53.....2156 - 2159
- Informationen über vergebene Aufträge nach § 20 Abs. 3 der Vergabe- und Vertragsordnung (VOB) ab einem Wert von 25.000 EURO
(ohne Umsatzsteuer)..... 2160 - 2162



Herausgeber: Stadt Bochum, Der Oberbürgermeister

Telefon: (0234) 910 3080

E-Mail: amsblatt@bochum.de

Das Amtsblatt der Stadt Bochum erscheint wöchentlich und liegt kostenlos in den Bürgerbüros und im Baubürgerbüro zur Einsicht/ Mitnahme aus. Gleichzeitig wird es im Internet unter „www.bochum.de/amsblatt“ bereitgestellt.

Benachrichtigung der Stadt Bochum – Straßenverkehrsamt – über den Erlass eines Bescheides vom 24.08.2020, Geschäftszeichen 33 41 11, für Dawid Krupski, zur Zeit unbekanntes Aufenthalts, früher wohnhaft: Boltestraße 15, 44894 Bochum

Der genannte Bescheid kann im Amt für Bürgerservice, Büro für Kfz.-Angelegenheiten Führerscheinstelle, Bulksmühle 17, Zimmer 24 eingesehen werden.

Der Bescheid wird durch diese öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen.

Der Bescheid gilt als zugestellt, wenn seit dem Tage der Bekanntmachung zwei Wochen vergangen sind.

Der Inhalt dieser öffentlichen Bekanntmachung ist auch im Internet unter www.bochum.de/amtsblatt veröffentlicht.

Öffentliche Bekanntmachung

Beschluss der Bezirksvertretung Ost der Stadt Bochum

Die Bezirksvertretung Ost der Stadt Bochum hat in ihrer Sitzung vom 03. Dezember 2020 gemäß § 44 Absatz 1 Kommunalwahlgesetz festgestellt, dass Frau Marie Katrin Lürkens Ihren Sitz als Mitglied der Bezirksvertretung Bochum-Ost verloren hat, weil die Voraussetzungen ihrer Wählbarkeit nach der Wahl weggefallen sind.

Nach § 41 Absatz 1 des Kommunalwahlgesetzes kann gegen diesen Beschluss binnen eines Monats nach Bekanntgabe Klage beim Verwaltungsgericht Gelsenkirchen erhoben werden. Ein Vorverfahren nach dem 8. Abschnitt der Verwaltungsgerichtsordnung findet nicht statt.

Bochum, den 11. Dezember 2020



Sebastian Kopietz
Wahlleiter

Der Inhalt dieser öffentlichen Bekanntmachung ist auch im Internet unter www.bochum.de/amsblatt veröffentlicht.

Entziehung von Rechten an Grabstätten aufgrund mangelnder Grabpflege auf den Friedhöfen der Stadt Bochum

Hier: Friedhof Hauptfriedhof

Gem. § 15 Abs. 2 der Friedhofssatzung der Stadt Bochum in der aktuell gültigen Fassung sind alle Grabstätten in einer der Würde des Friedhofes entsprechenden Weise kontinuierlich zu pflegen. Die Stadt ist berechtigt, die Rechte an ungepflegten Grabstätten zu entziehen und einzuebnen.

Verantwortlich für die Pflege der Grabstätten ist gem. § 15 Abs. 1 der Friedhofssatzung der Stadt Bochum der Nutzungsberechtigte bei Familiengrabstätten sowie der Inhaber der Gräberkarte bei Reihengrabstätten.

Nach den hier vorliegenden Ergebnissen der regelmäßigen Grabzustandskontrolle werden die nachfolgend aufgeführten Grabstätten auf den Friedhöfen der Stadt Bochum länger als ein Jahr nicht mehr gepflegt:

Friedhof Hauptfriedhof			
Feld	Reihe	Nr.	Name
Hö		162 – 163	Berres
4		127 – 128	Worm
6		151 – 152	Konieczny
6		155 – 156	Sielaff
6		163 – 164	Bernhard
8		119 – 120	Schroller
8		503 – 504	Decker
9		91 – 92	Birkner
9		235 – 236	Nickel
11		1 – 2	Schulte
12		91 – 92	Wodarz
12		239 – 240	Krispin
13		28 – 29	Krause
13		101 – 102	Piechulek
14		3 – 4	Dücomy
14		20 – 21	Petz
16		42	Augustin
16		197	Kolev
16		240 – 241	Macht
17		165 – 166	Schröder
17		167 – 169	Schwarma
18		66 – 68	Zajonc
21		15 – 16	Raßler
21		35 – 36	Duscha
21		59 – 60	Körper
21		63 – 64	Rottmann
22		83 – 84	Meise
23		30 – 31	Ehlenbruch
26		63 – 64	Schwarzwalder

26		167 – 168	Bickmann
26		302 a – b	Zylka
29		244 – 245	Knobel
31		309 – 310	Gorka
33		61 – 62	Rodenbüsch
33		69 – 70	Wüllner
35		38 – 39	Roloff
35		207 – 208	Weckmann
36		58 – 59	Mack
36		202 – 203	Pogoda
37		99 – 101	Pontow
54		73 – 74	Erlenkämper
54		148 – 150	Niermann
57		95 – 96	Balzereit
62		82 – 83	Ruhnau
9a		11 – 12	Eichler
100		605 – 606	Mattheß
101		273 – 274	Oekermann
101		351 – 352	Merkschien
105		33 – 34	Gajewski
110		23 – 24	Beerwerth
117		411 – 412	Rohrkamp
117		496 – 497	Hempelmann
29a		54 – 55	Ihde
4	D	6	Wollenhaupt
4	E	14	Seiss
9	D	11	Jaskolla
9	N	13	Regel
9	O	14	Diekmann
26	C	1	Heimann
28	D	10	Rüskamp
29	A	7	Hunke
29	A	13	Speck
29	A	17	Driesen
54	A	9	Haupthof
54	B	3	Mennicken
54	B	14	Imianowski
54	D	48	Röttger
54	F	12	Seyler
54	F	22	Hoffmann
90	E	10	Ahmad
90	G	12	Güver
90	J	12	Tosun
109	B	30	Leuschner
109	E	47	Schettler
109	F	45	Schäfer
109	G	48	Fischer
109	G	49	Mengis
109	H	47	Kutzker

11a	G	6	Reinhardt
11b	G	1	Hoffmann
11b	G	4	Christ
11c	F	3	Kehl
11c	F	8	Grundmann
11d	D	19	Scheele
25a	A	34	Scheinig
25a	J	13	Rosowski
31a	B	4	Fucken
31b	F	20	Hartmann
31b	G	32	Barzik
109a	C	27	Bruske

Die ungepflegten Gräber beeinträchtigen die Nachbargrabstätten und stören den Gesamteindruck des Friedhofes.

Sie haben die Grabstätte auch innerhalb der Ihnen gesetzten Frist nicht in einen ordnungsgemäßen Pflegezustand versetzt und auch keine Einwände gegen die beabsichtigte Maßnahme erhoben.

Aufgrund der vorgenannten Ausführungen entziehe ich Ihnen daher gem. § 15 Abs. 4 der Friedhofssatzung der Stadt Bochum in der zur Zeit geltenden Fassung das Recht an der Grabstätte.

Sie wird von der örtlichen Friedhofsverwaltung abgeräumt und eingeebnet.

Bitte beachten Sie, dass ein Grabentzug **gebührenpflichtig** sein kann. Je nach verbleibender Ruhezeit und/oder Abräumen und Entsorgen einer evtl. vorhandenen Grabeinrichtung hätten Sie folglich die Gebühren gem. § 2 i.V. mit Tarifposition 4.4.1 ff. der Friedhofsgebührensatzung der Stadt Bochum in der zur Zeit gültigen Fassung zu tragen.

Rechtsmittelbelehrung

Gegen diesen Bescheid kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden.

Der Widerspruch ist bei dem Oberbürgermeister der Stadt Bochum schriftlich oder zur Niederschrift in der Dienststelle des Technischen Betriebes, Hans-Böckler-Str. 19, 44777 Bochum zu erheben. Bei schriftlicher Erhebung des Widerspruchs ist die Frist nur dann gewahrt, wenn das Schreiben vor Ablauf der Frist eingeht.

Die Erhebung des Widerspruchs durch einfache E-Mail (elektronische Post) erfüllt diese Voraussetzungen nicht, insbesondere wird der Fristablauf nicht gehemmt. Die Erhebung des Widerspruchs gemäß § 3 a des Verwaltungsverfahrensgesetzes NRW mittels eines elektronischen Dokuments mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach dem Signaturgesetz ist derzeit nicht möglich, da die technischen Voraussetzungen für den Empfang von elektronischen Dokumenten mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach dem Signaturgesetz bei der Stadt Bochum noch nicht gegeben sind.

Sollte die Frist durch das Verschulden eines von Ihnen Bevollmächtigten versäumt werden, so würde dessen Verschulden Ihnen angerechnet werden.

Bochum, den 15.12.2020

Der Oberbürgermeister

In Vertretung

Dr. Markus Bradtke

Der Inhalt dieser öffentlichen Bekanntmachung ist auch im Internet unter www.bochum.de/amtsblatt veröffentlicht.

**Siebte Änderungssatzung zur
Sondernutzungssatzung
Vom 17.12.2020**

Der Rat der Stadt Bochum hat in seiner Sitzung am 27.08.2020 aufgrund des § 7 der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen¹, der §§ 18, 19 und 19a des Straßen- und Wegegesetzes des Landes Nordrhein-Westfalen² und des § 8 des Bundesfernstraßengesetzes³ folgende Satzung beschlossen:

Artikel I

Die Satzung über Erlaubnisse und Gebühren für Sondernutzungen an öffentlichen Straßen, Wegen und Plätzen im Stadtgebiet Bochum (Sondernutzungssatzung) vom 24.12.1987 in der Fassung der Sechsten Änderungssatzung vom 20.05.2010 wird wie folgt geändert:

1. § 4 Abs. 2 Satz 1 erhält folgende Fassung:

Erlaubnisfreie Sondernutzungen nach Abs. 1 können eingeschränkt oder untersagt werden, wenn Belange des Straßenbaus oder Belange der Sicherheit oder Ordnung des Verkehrs dies erfordern oder, wenn Bestimmungen der Gestaltungssatzung 1000 G a - Innenstadt Bochum - in der jeweils geltenden Fassung entgegenstehen.

2. Dem § 7 Abs. 1 wird folgender Satz angefügt:

Zudem kann die Erlaubnis nur dann erteilt werden, wenn sie nicht den Bestimmungen der Gestaltungssatzung Nr. 1000 G a - Innenstadt Bochum - in der jeweils geltenden Fassung widerspricht.

Die vorstehende Satzung wird hiermit öffentlich bekanntgemacht.

Die Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen kann nach Ablauf eines Jahres seit dieser Bekanntmachung nicht mehr geltend gemacht werden, es sei denn,

a) eine vorgeschriebene Genehmigung fehlt oder ein vorgeschriebenes Anzeigeverfahren wurde nicht durchgeführt,

b) die Satzung, die sonstige ortsrechtliche Bestimmung oder der Flächennutzungsplan ist nicht ordnungsgemäß öffentlich bekanntgemacht worden,

c) der Oberbürgermeister hat den Ratsbeschluss vorher beanstandet oder

¹ In der Fassung der Bekanntmachung vom 14.07.1994 (GV. NRW. S. 666) in der zurzeit geltenden Fassung (SGV. NRW. 2023)

² In der Fassung der Bekanntmachung vom 23.09.1995 (GV. NRW. S. 1028) in der zurzeit geltenden Fassung (SGV. NRW.91)

³ In der Fassung der Bekanntmachung vom 28.06.2007 (BGBl. I S. 1206), zuletzt geändert durch Gesetz vom 03.03.2020 (BGBl. I. S. 433)

d) der Form- oder Verfahrensmangel ist gegenüber der Gemeinde vorher gerügt und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

Bochum, den 17.12.2020

Stadt Bochum
Der Oberbürgermeister



Thomas Eiskirch

Der Inhalt dieser öffentlichen Bekanntmachung ist auch im Internet unter www.bochum.de/amtsblatt veröffentlicht.

**Einunddreißigste Änderungssatzung zur Gebührensatzung
für den Rettungsdienst der Stadt Bochum
Vom 17.12.2020**

Der Rat der Stadt Bochum hat in seiner Sitzung am 17.12.2020 aufgrund des § 7 der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen¹, der §§ 4, 6 des Kommunalabgabengesetzes für das Land Nordrhein-Westfalen² und unter Berücksichtigung der den Tarifen zugrundeliegenden Gebührenkalkulation für 2021 folgende Satzung beschlossen:

Artikel I

Die Gebührensatzung für den Rettungsdienst der Stadt Bochum vom 14.07.1983 in der Fassung der Dreißigsten Änderungssatzung vom 12.12.2019 wird wie folgt geändert:

1. Die Anlage (Gebührentarif) erhält folgende Fassung:

Tarif-Nr.	Bezeichnung	Tarif In Euro
1.	Beförderung von Personen	
1.1	Krankentransport mit Rettungswagen	572,00
1.2	Rettungstransport	572,00
1.3	Notarzteinsatz	475,00
2.	Fahrten über die Stadtgrenze hinaus je außerhalb des Stadtgebietes gefahrenen Kilometer (einfache Fahrtstrecke)	3,50
3.	Bereitstellung von Krankenkraftwagen je Fahrzeug und angefangene halbe Stunde	54,00
4.	Desinfektion eines Krankenkraftwagen	75,00

Bei gleichzeitiger Beförderung mehrerer Patienten mit einem Rettungswagen (Sammeltransport) ist für die zweite und jede weitere Person ein Anteil von 50 % der in der Tarifnummer 1.1 und 1.2 des vorstehenden Gebührentarifs festgesetzten Gebühren zu zahlen. Die so ermittelte Gesamtgebühr ist gleichmäßig auf die Beförderten aufzuteilen. Die Gebühren nach den Tarifnummern 2. und 4. des Gebührentarifs sind neben der nach der Tarifnummer 1. zu entrichten.

Artikel II

Diese Satzung tritt am 01.01.2021 in Kraft.

¹ In der Fassung der Bekanntmachung vom 14.07.1994 (GV. NRW. S. 666) in der zur Zeit geltenden Fassung (SGV. NRW. 2023)

² Vom 21.10.1969 (GV. NRW. S. 712) in der zur Zeit geltenden Fassung (SGV. NRW. 610)

Die vorstehende Satzung wird hiermit öffentlich bekanntgemacht.

Die Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen kann gegen die vorstehende Satzung nach Ablauf eines Jahres seit dieser Bekanntmachung nicht mehr geltend gemacht werden, es sei denn

- a) eine vorgeschriebene Genehmigung fehlt oder ein vorgeschriebenes Anzeigeverfahren wurde nicht durchgeführt,
- b) die Satzung ist nicht ordnungsgemäß öffentlich bekanntgemacht worden,
- c) der Oberbürgermeister hat den Beschluss vorher beanstandet oder
- d) der Form- oder Verfahrensmangel ist gegenüber der Stadt vorher gerügt worden und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

Bochum, den 17.12.2020

Der Oberbürgermeister



Thomas Eiskirch

Der Inhalt dieser öffentlichen Bekanntmachung ist auch im Internet unter www.bochum.de/amtsblatt veröffentlicht.

Achtunddreißigste Änderungssatzung zur Straßenreinigungs- und Gebührensatzung

Vom 17.12.2020

Der Rat der Stadt Bochum hat in seiner Sitzung am 17.12.2020 aufgrund des § 7 der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen¹, der §§ 4 und 6 des Kommunalabgabengesetzes für das Land Nordrhein-Westfalen² und der §§ 3 und 4 des Gesetzes über die Reinigung öffentlicher Straßen³ folgende Satzung beschlossen:

Artikel I

Die Satzung über die Straßenreinigung und die Erhebung von Straßenreinigungsgebühren in der Stadt Bochum (Straßenreinigungs- und Gebührensatzung) vom 22.12.1981 in der Fassung der Siebenunddreißigsten Änderungssatzung vom 15.11.2019 wird wie folgt geändert:

Die Auflistung der Straßen in dem Straßenverzeichnis zur Straßenreinigungs- und Gebührensatzung wird wie folgt geändert:

1. Neuaufnahmen

Bezirk Bochum-Mitte

- 1.1 Der Eintrag „Brünselstraße von Haus Nr. 78 bis Zillertalstraße = B1“ wird ergänzt durch „Brünselstraße von Haus Nr. 70 bis Haus Nr. 78 = B“.
- 1.2 Die Straße „Am Wiesenstück“ wird in die Reinigungsklasse „B“ eingestuft.
- 1.3 Die Straße „Am Mühlenbach“ wird in die Reinigungsklasse „B“ eingestuft.
- 1.4 Der Bereich „Buddenbergplatz, Zufahrt neben Ferdinandstraße 17 zu Taxistand und Parkboxen, Unterfahmung der Marktfläche und Ausfahrt (Flurstück 717)“ wird in die Reinigungsklasse „B2“ eingestuft.
- 1.5 Der Bereich „Buddenbergplatz, Platzflächen (2 Ebenen inkl. Treppenanlage, Fußweg von Ferdinandstraße 1 entlang Universitätsstraße 3 -rückwärtig bis einschl. Zufahrt Universitätsstraße in Höhe DB-Brücke“ wird in die Reinigungsklasse „B3“ eingestuft.

Bezirk Bochum-Nord

- 1.6 Die Sackgasse „Buselohstraße von Harpener Straße in Höhe Buselohstraße 100 bis einschl. Buselohstraße 108“ wird in die Reinigungsklasse „B1“ eingestuft.
- 1.7 Der Stich „Auf der Prinz- Stich in Höhe Haus Nr. 41“ wird in die Reinigungsklasse „A“ eingestuft.

Bezirk Bochum-Süd

- 1.8 Die Stichstraßen „Lise-Meitner-Allee, Stichstraßen in Höhe Haus Nr. 1/11, 11/19, 21/31, 31 zu 35“ werden in die Reinigungsklassen „B“ eingestuft.

¹In der Fassung der Bekanntmachung vom 14.07.94 (GV. NRW. S. 666) in der zurzeit geltenden Fassung (SGV. NRW. 2023).

²Vom 21.10.69 (GV. NRW. S. 712) in der zurzeit geltenden Fassung (SGV. NRW. 610).

³Vom 18.12.75 (GV. NRW. S. 706, ber. 1976 S. 12) in der zurzeit geltenden Fassung (SGV. NRW. 2061).

- 1.9 Die Stichstraße „Lise-Meitner-Allee, Stichstraße in Höhe Haus Nr. 10/30, westl. Straßenseite entlang Flurstück 192“ wird in die Reinigungsklasse „B1“ eingestuft.
- 1.10 Die Stichstraße „Lise-Meitner-Allee, Stichstraße in Höhe Haus Nr. 10/30, östl. Straßenseite entlang Haus Nr. 24, 26 und 30“ wird in die Reinigungsklasse „B“ eingestuft.

Bezirk Bochum-Südwest

- 1.11 Die Straße „Im Ostholz- Stichstraße in Höhe Haus Nr. 106“ wird in die Reinigungsklasse „B“ eingestuft.
- 1.12 Die Straße „Am Weitkamp“ wird in die Reinigungsklasse „B“ eingestuft.

2. Umstufungen

Bezirk Bochum-Mitte

- 2.1 Der Eintrag „Goldhammer Straße von Essener Straße bis An der Maarbrücke = B2“ wird geändert in „Goldhammer Straße - von Essener Straße bis Wattenscheider Straße = B2“ und „Goldhammer Straße -von Wattenscheider Straße bis An der Maarbrücke = B1“.
- 2.2 Der Eintrag „Gostraße - Verbindungsstraße in Höhe Haus Nr. 29 zu Goyer Busch = B“ wird geändert in „Goyer Busch - Fuß- und Radweg zu Gostraße in Höhe Haus Nr. 29 = E1“.
- 2.3 Die Reinigungsklasse der „Tilsiter Straße“ wird von B1“ nach „B“ umgestuft.

Bezirk Bochum-Ost

- 2.4 Die Reinigungsklasse in der Straße „Zur Werner Heide“ wird nach „B3“ geändert.
- 2.5 Die Sackgasse „Am Neggenborn- Stichstraße in Höhe Haus Nr. 103/123“ wird in eine eigene Reinigungsklasse „B“ eingestuft.

Bezirk Bochum-Süd

- 2.6 Der Eintrag „Bellenkamp = B1“ wird geändert in „Bellenkamp, Ebene -1 = B3“.
- 2.7 Der Wortlaut und die Reinigungsklasse der Straße „Querenburger Höhe, Ebene - 1 (Zu- und Abfahrtbereich Hustadtring) = B2“ werden geändert in „Querenburger Höhe, Ebene -1, Zu- und Abfahrtsbereich zu Hustadtring –außer Haltestellenbereich“ = B3“.
- 2.8 Die Reinigungsklasse im „Möllersweg“ wird von „B2“ nach B1“ geändert.

Bezirk Bochum Südwest

- 2.9 Der Eintrag „Auf dem Pfade = B2“ wird geändert in „Auf dem Pfade - von Halfmanns wiese bis Keilstraße = B1“ und „Auf dem Pfade - von Keilstraße bis Am Krüzweg = B2“.
- 2.10 Die Reinigungsklasse in der „Heinrich-Kämpchen-Straße“ wird von „B2“ nach „B1“ geändert.

3. Umbenennung

Bezirk Bochum-Mitte

- 3.1. Der Eintrag „Josef-Neuberger-Straße einschl. Verbindung zur Moritz-Fiege-Straße = B2“ wird geändert in „Josef-Neuberger-Straße = B2“ und „Hermann-Hußmann-Straße = B2“.

4. Löschungen

Bezirk Bochum-Mitte

- 4.1 Der Eintrag „A = Windhausstraße von Jacob-Mayer-Straße bis Gremmestraße“ wird gelöscht.
- 4.2 Der Eintrag „In der Provitze, Sackgasse von Haus Nr. 91 bis einschl. Haus Nr. 95 bzw. Seelandskamp 1 bis Seelandskamp 5 (rückwärtig) = B1“ wird gelöscht.
- 4.3 Der Eintrag „Wiesenstraße= B2“ wird gelöscht.

5. Allgemeine Berichtigungen

Bezirk Bochum-Mitte

- 5.1 Der Eintrag „Herner Straße - Stichstraße in Höhe Haus. Nr. 210 = B“ wird geändert in „Herner Straße - Stichstraße in Höhe Haus. Nr. 210 bis Herner Straße 220 = B“.

Bezirk Bochum-Süd

- 5.2 Der Eintrag „Rotteland in Höhe Haus Nr. 22 – Treppenanlage zur Haarholzer Straße = E“ wird geändert in „Haarholzer Straße - Treppenanlage zu Rotteland in Höhe Haus Nr. 22 = E“.

Artikel II

Diese Satzung tritt am 01.01.2021 in Kraft.

Die vorstehende Satzung wird hiermit öffentlich bekannt gemacht. Die Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen (GO NRW) kann gegen die vorstehende Satzung nach Ablauf eines Jahres seit dieser

Bekanntmachung nicht mehr geltend gemacht werden, es sei denn

- a) eine vorgeschriebene Genehmigung fehlt oder ein vorgeschriebenes Anzeigeverfahren wurde nicht durchgeführt,
- b) die Satzung ist nicht ordnungsgemäß öffentlich bekannt gemacht worden, der Oberbürgermeister hat den Ratsbeschluss vorher beanstandet oder
- c) der Form- oder Verfahrensmangel ist gegenüber der Stadt vorher gerügt und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

Bochum, den ~~11~~ 12.2020

Der Oberbürgermeister:



Thomas Eiskirch

Der Inhalt dieser öffentlichen Bekanntmachung ist auch im Internet unter www.bochum.de/amtsblatt veröffentlicht.

**Auftragsbekanntmachung - Bauauftrag -
Dreifachsporthalle NRW-Sportschule, Verblendmauerwerksarbeiten
Referenznummer der Bekanntmachung:
StBo_ZEK2_2020_0401_ OV _ZD**

Auftragsbekanntmachung

Bauftrag

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber

I.1) Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: Stadt Bochum, Referat Zentraler Einkauf - VI/ZEK2

Postanschrift: Willy-Brandt-Platz 1-3

Ort: Bochum

NUTS-Code: DEA51 Bochum, Kreisfreie Stadt

Postleitzahl: 44787

Land: Deutschland

Kontaktstelle(n): ZEK2 -Submissionsstelle-

E-Mail: GSeidel@bochum.de

Telefon: +49 234/910-4093

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse: www.bochum.de

I.3) Kommunikation

Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: <https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXPSYYSYTKM/documents>

Weitere Auskünfte erteilen/erteilt die oben genannten Kontaktstellen

Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen elektronisch via: <https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXPSYYSYTKM>

I.4) Art des öffentlichen Auftraggebers

Regional- oder Kommunalbehörde

I.5) Haupttätigkeit(en)

Allgemeine öffentliche Verwaltung

Abschnitt II: Gegenstand

II.1) Umfang der Beschaffung

II.1.1) Bezeichnung des Auftrags:

Dreifachsporthalle NRW-Sportschule, Verblendmauerwerksarbeiten

Referenznummer der Bekanntmachung: StBo_ZEK2_2020_0401_OV_ZD

II.1.2) CPV-Code Hauptteil

45000000 Bauarbeiten

II.1.3) Art des Auftrags

Bauftrag

II.1.4) Kurze Beschreibung:

720m² Schutzabdeckung

715m² Reinigung Verblendmauerwerk

175m²Fertigteilstürze

715m² Kerndämmung

715m² Verblendmauerwerk

715m² Verfüzung Verblendmauerwerk

- II.1.5) **Geschätzter Gesamtwert**
- II.1.6) **Angaben zu den Losen**
Aufteilung des Auftrags in Lose: nein
- II.2) **Beschreibung**
- II.2.2) **Weitere(r) CPV-Code(s)**
45262521 Verblendmauerwerk
45262522 Mauerwerksarbeiten
- II.2.3) **Erfüllungsort**
NUTS-Code: DEA51 Bochum, Kreisfreie Stadt
Hauptort der Ausführung:
NRW-Sportschule Saarlandstr. 40-44 44866 Bochum ----
- II.2.4) **Beschreibung der Beschaffung:**
Das Leistungsverzeichnis umfasst die
Verblendmauerwerksarbeiten, siehe oben
- II.2.5) **Zuschlagskriterien**
Die nachstehenden Kriterien
Preis
- II.2.6) **Geschätzter Wert**
- II.2.7) **Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**
Beginn: 14/01/2022
Ende: 09/04/2022
Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein
- II.2.10) **Angaben über Varianten/Alternativangebote**
Varianten/Alternativangebote sind zulässig: ja
- II.2.11) **Angaben zu Optionen**
Optionen: nein
- II.2.13) **Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**
Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein
- II.2.14) **Zusätzliche Angaben**

Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben

- III.1) **Teilnahmebedingungen**
- III.1.1) **Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister**
Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen:
Persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers sowie Auflagen
hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregisters
Angaben, ob ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren eröffnet oder die Eröffnung beantragt worden ist oder der Antrag mangels Masse abgelehnt wurde oder ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt wurde, ob sich das Unternehmen in der Liquidation befindet, dass nachweislich keine schweren Verfehlungen begangen wurden, die die Zuverlässigkeit als Bewerber in Frage stellen, dass sich das Unternehmen bei der Berufsgenossenschaft angemeldet hat.
Näheres siehe Vergabeunterlagen.

III.1.2) Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Nachweis der Eignung durch Angabe:

-des Umsatzes des Unternehmens jeweils bezogen auf die letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre soweit er

Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss

des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Aufträgen

-zur Ausführung von Leistungen in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind

-von Nachweisen, dass die Verpflichtung zur Zahlung

von Steuern und Abgaben sowie der Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung ordnungsgemäß erfüllt wurde.

Haftpflichtversicherungsnachweis.

Näheres siehe Vergabeunterlagen

III.1.3) Technische und berufliche Leistungsfähigkeit

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Nachweis über techn. Leistungsfähigkeit durch:

-Referenzen

-Angaben zur Geräte- und Produktionsausstattung

-Personalbestand

-ggf. Liste der Leistungen, die an Nachunternehmer übertragen werden.

III.2) Bedingungen für den Auftrag**III.2.2) Bedingungen für die Ausführung des Auftrags:**

-Angebotsschreiben

-Formblatt 221 oder 222

Abschnitt IV: Verfahren**IV.1) Beschreibung****IV.1.1) Verfahrensart**

Offenes Verfahren

IV.1.3) Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem**IV.1.8) Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)**

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: ja

IV.2) Verwaltungsangaben**IV.2.2) Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge**

Tag: 14/01/2021

Ortszeit: 10:00

IV.2.3) Voraussichtlicher Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber**IV.2.4) Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können:**

Deutsch

IV.2.6) Bindefrist des Angebots

Das Angebot muss gültig bleiben bis: 11/03/2021

IV.2.7) Bedingungen für die Öffnung der Angebote

Tag: 14/01/2021

Ortszeit: 10:00

Ort:

Stadt Bochum, Referat Zentraler Einkauf - VI/ZEK, Submissionsstelle, Willy-Brandt-Platz 1-3, 44787 Bochum, Zi. 213

Angaben über befugte Personen und das Öffnungsverfahren:

Da hier keine schriftlichen Angebote zugelassen sind, ist die Öffentlichkeit ausgeschlossen.

Abschnitt VI: Weitere Angaben**VI.1) Angaben zur Wiederkehr des Auftrags**

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag: nein

VI.3) Zusätzliche Angaben:

Falls zum Verfahren Fragen auftreten, sind diese ausschließlich über die Kommunikationsebene der Vergabepattform einzureichen. Ihre Fragen und die Antworten der Stadt Bochum werden ausschließlich über die Kommunikationsebene allen interessierten Bewerbern/Bietern zur Verfügung gestellt. Die Fragesteller/Wettbewerbsteilnehmer bleiben dabei anonym.

Bekanntmachungs-ID: CXPSYYSYTKM

VI.4) Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren**VI.4.1) Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren**

Offizielle Bezeichnung: Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster

Postanschrift: Albrecht-Thaer-Str. 9

Ort: Münster

Postleitzahl: 48147

Land: Deutschland

E-Mail: Vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telefon: +49 2514111691

Fax: +49 2514112165

VI.5) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:

11/12/2020

**Neubau Kinder- und Jugendfreizeithaus "Inpoint" im Stadtteil
Langendreer- Alter Bahnhof Hohe Eiche 44, 44892 Bochum
Lieferung und Montage einer EL T / NT-Anlage**

a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Name Stadt Bochum, Referat Zentraler Einkauf ZEK
 Straße Willy-Brandt-Platz 1-3
 Plz, Ort 44777, Bochum
 Telefon +49234/910 - 1516
 Fax
 E-Mail HDiederich@Bochum.de
 Internet www.bochum.de
 Kontaktstelle ZEK 2 -Submissionsstelle-
 Zu Händen von Herr Diederich
 Umsatzsteuer-Identifikationsnummer

b) Vergabeverfahren Öffentliche Ausschreibung, VOB/A

Vergabenummer StBo_ZEK2_2020_0398_ÖA_ZD

c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen

- ohne elektronische Signatur (Textform)
- mit fortgeschrittener/m elektronischer/m Signatur/Siegel
- mit qualifizierter/m elektronischer/m Signatur/Siegel
- postalischer Versand

d) Art des Auftrags

- Ausführung von Bauleistungen
- Planung und Ausführung von Bauleistungen
- Bauleistungen durch Dritte (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)

e) Ort der Ausführung**f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt in Lose**

Neubau Kinder- und Jugendfreizeithaus "Inpoint" im Stadtteil Langendreer- Alter Bahnhof Hohe Eiche 44, 44892 Bochum
 Lieferung und Montage einer ELT / NT-Anlage

g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden

Zweck der baulichen Anlage

Zweck des Auftrags

h) Aufteilung in Lose (Art und Umfang siehe Buchstabe f)

- nein
- ja, Angebote sind möglich
- nur für ein Los
- für ein oder mehrere Lose
- nur für alle Lose (alle Lose müssen angeboten werden)

i) Ausführungsfristen

- Beginn der Ausführung
- Fertigstellung oder Dauer der Leistungen

Bestimmungen über die Ausführungsfrist

Sind der BVB zu entnehmen

j) Nebenangebote

- zugelassen
- nur in Verbindung mit einem Hauptangebot
- nicht zugelassen

- k) **mehrere Hauptangebote**
- zugelassen
- nicht zugelassen
- l) **Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen**
- Vergabeunterlagen
- werden elektronisch zur Verfügung gestellt unter: <https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXPSYYSYTAZ/documents>
- können angefordert werden unter:
- Maßnahmen zum Schutz vertraulicher Informationen
- Abgabe Verschwiegenheitserklärung
- andere Maßnahmen:
- Der Zugang wird gewährt, sobald die Erfüllung der Maßnahmen belegt ist
- Nachforderung
- Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden
- nachgefordert
- teilweise nachgefordert, und zwar folgende Unterlagen:
- Angaben zur Preisermittlung, BVB, Nachunternehmerliste
- nicht nachgefordert
- o) **Ablauf der Angebotsfrist** am 05.01.2021 um 11:00 Uhr
- Ablauf der Bindefrist am 02.01.2021
- p) **Adresse für elektronische Angebote** <https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXPSYYSYTAZ>
- Anschrift für schriftliche Angebote wie unter a)
- q) **Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen:** DE
- r) **Zuschlagskriterien**
- siehe Vergabeunterlagen
- nachfolgende Zuschlagskriterien, ggf. einschl. Gewichtung:
- | Kriterium | Gewichtung |
|-------------------|------------|
| Niedrigster Preis | |
- s) **Eröffnungstermin** am 05.01.2021 um 11:00 Uhr
- Ort
- Stadt Bochum
Referat Zentraler Einkauf VI/ZEK -Submissionstelle-
Willy-Brandt-Platz 1-3, Zi. 213
44787 Bochum
- Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen
- Wir bitten, die persönliche Abgabe von Angeboten sowie die Teilnahme an der Submission zu vermeiden. Selbstverständlich können Sie weiterhin auf den Vergabemarktplatz zurückgreifen. Die Stadt Bochum ist zu erreichen über:- den Hausbriefkasten, Willy-Brandt-Platz 2-6
- per Post: Stadt Bochum, 44777 Bochum
- per Telefon: Die Telefonnummer kann dem Schriftverkehr entnommen werden
- t) **geforderte Sicherheiten**
- Als Sicherheit für die vertragsgemäße Ausführung der Leistung und für die Erfüllung der Mängelansprüche hat der Auftragnehmer eine Bürgschaft in Höhe von 3% der Auftragssumme bzw. der Abrechnungssumme zu stellen.
- u) **Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind**

Zahlungen werden geleistet nach § 16 VOB Teil B.

v) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften

Gesamtschuldnerische Haftung mit Benennung des bevollmächtigten Vertreters.

w) Beurteilung der Eignung

Persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers sowie Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregisters
Angaben, ob ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren eröffnet oder die Eröffnung beantragt worden ist oder der Antrag mangels Masse abgelehnt wurde oder ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt wurde, ob sich das Unternehmen in der Liquidation befindet, dass nachweislich keine schweren Verfehlungen begangen wurden, die die Zuverlässigkeit als Bewerber in Frage stellen, dass sich das Unternehmen bei der Berufsgenossenschaft angemeldet hat.
Näheres siehe Vergabeunterlagen.

x) Nachprüfung behaupteter Verstöße

Nachprüfungsstelle (§21 VOB/A)

Name

Straße

Plz, Ort

Telefon

Fax

E-Mail

Internet

Sonstiges

Falls zum Verfahren Fragen auftreten, sind diese ausschließlich über die Kommunikationsebene der Vergabeplattform einzureichen. Ihre Fragen und die Antworten der Stadt Bochum werden ausschließlich über die Kommunikationsebene allen interessierten Bewerbern/Bietern zur Verfügung gestellt. Die Fragesteller/Wettbewerbsteilnehmer bleiben dabei anonym.

Digitale Angebote sind ausschließlich über die Vergabeplattform einzureichen. Schriftliche Angebote sind der Stadt Bochum auf dem Postweg in einem verschlossenen Umschlag mit der vorgeschriebenen Adressierung und Bezeichnung zuzusenden:

Stadt Bochum, Referat Zentraler Einkauf ZEK 2, Zi. 213, 44777 Bochum, Angebot -bitte nicht öffnen-,

Vergabeverfahren: Nr. StBo_ZEK2_2020_0398_ÖA_ZD: ELT/NT-Anlage, "Inpoint"

Angebotsfrist: 05.01.2021; 11:00 Uhr.

Bekanntmachungs-ID:

CXPSYYSYTAZ

Kesterkamp, Um- und Ausbau

**Teil 1 Straßenbau- und Asphaltarbeiten, Teil 2 Schachtdeckel, Teil 3
Markierung und Beschilderung, Teil 4 Verkehrssicherung, Teil 5
Stadtwerkarbeiten**

a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Name Stadt Bochum, Referat Zentraler Einkauf ZEK
 Straße Willy-Brandt-Platz 1-3
 Plz, Ort 44777, Bochum
 Telefon +49234/910 - 1516
 Fax
 E-Mail HDiederich@Bochum.de
 Internet www.bochum.de
 Kontaktstelle ZEK 2 -Submissionsstelle-
 Zu Händen von Herr Diederich
 Umsatzsteuer-Identifikationsnummer

b) Vergabeverfahren Öffentliche Ausschreibung, VOB/A

Vergabenummer StBo_ZEK2_2020_0415_ÖA_66

c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen

- ohne elektronische Signatur (Textform)
- mit fortgeschrittener/m elektronischer/m Signatur/Siegel
- mit qualifizierter/m elektronischer/m Signatur/Siegel
- postalischer Versand

d) Art des Auftrags

- Ausführung von Bauleistungen
- Planung und Ausführung von Bauleistungen
- Bauleistungen durch Dritte (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)

e) Ort der Ausführung**f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt in Lose**

Kesterkamp, Um- und Ausbau
 Teil 1 Straßenbau- und Asphaltarbeiten, Teil 2 Schachtdeckel, Teil 3 Markierung und Beschilderung, Teil 4 Verkehrssicherung, Teil 5 Stadtwerkearbeiten

g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden

Zweck der baulichen Anlage

Zweck des Auftrags

h) Aufteilung in Lose (Art und Umfang siehe Buchstabe f)

- nein
- ja, Angebote sind möglich
- nur für ein Los
- für ein oder mehrere Lose
- nur für alle Lose (alle Lose müssen angeboten werden)

i) Ausführungsfristen

- Beginn der Ausführung
- Fertigstellung oder Dauer der Leistungen

Bestimmungen über die Ausführungsfrist

Sind der BVB zu entnehmen

j) Nebenangebote

- zugelassen
- nur in Verbindung mit einem Hauptangebot
- nicht zugelassen

- k) **mehrere Hauptangebote**
- zugelassen
- nicht zugelassen
- l) **Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen**
- Vergabeunterlagen
- werden elektronisch zur Verfügung gestellt unter: <https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXPSYYSYTY/documents>
- können angefordert werden unter:
- Maßnahmen zum Schutz vertraulicher Informationen
- Abgabe Verschwiegenheitserklärung
- andere Maßnahmen:
- Der Zugang wird gewährt, sobald die Erfüllung der Maßnahmen belegt ist
- Nachforderung
- Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden
- nachgefordert
- teilweise nachgefordert, und zwar folgende Unterlagen:
- Angaben zur Preisermittlung, BVB, Nachunternehmerliste
- nicht nachgefordert
- o) **Ablauf der Angebotsfrist** am 14.01.2021 um 10:40 Uhr
- Ablauf der Bindefrist am 08.04.2021
- p) **Adresse für elektronische Angebote** <https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXPSYYSYTY>
- Anschrift für schriftliche Angebote wie unter a)
- q) **Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen:** DE
- r) **Zuschlagskriterien**
- siehe Vergabeunterlagen
- nachfolgende Zuschlagskriterien, ggf. einschl. Gewichtung:
- | Kriterium | Gewichtung |
|-------------------|------------|
| Niedrigster Preis | |
- s) **Eröffnungstermin** am 14.01.2021 um 10:40 Uhr
- Ort
- Stadt Bochum
Referat Zentraler Einkauf VI/ZEK -Submissionstelle-
Willy-Brandt-Platz 1-3, Zi. 213
44787 Bochum
- Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen
- Wir bitten, die persönliche Abgabe von Angeboten sowie die Teilnahme an der Submission zu vermeiden. Selbstverständlich können Sie weiterhin auf den Vergabemarktplatz zurückgreifen. Die Stadt Bochum ist zu erreichen über:- den Hausbriefkasten, Willy-Brandt-Platz 2-6
- per Post: Stadt Bochum, 44777 Bochum
- per Telefon: Die Telefonnummer kann dem Schriftverkehr entnommen werden
- t) **geforderte Sicherheiten**
- Als Sicherheit für die vertragsgemäße Ausführung der Leistung und für die Erfüllung der Mängelansprüche hat der Auftragnehmer eine Bürgschaft in Höhe von 3% der Auftragssumme bzw. der Abrechnungssumme zu stellen.
- u) **Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind**

Zahlungen werden geleistet nach § 16 VOB Teil B.

v) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften

Gesamtschuldnerische Haftung mit Benennung des bevollmächtigten Vertreters.

w) Beurteilung der Eignung

Persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers sowie Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregisters
Angaben, ob ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren eröffnet oder die Eröffnung beantragt worden ist oder der Antrag mangels Masse abgelehnt wurde oder ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt wurde, ob sich das Unternehmen in der Liquidation befindet, dass nachweislich keine schweren Verfehlungen begangen wurden, die die Zuverlässigkeit als Bewerber in Frage stellen, dass sich das Unternehmen bei der Berufsgenossenschaft angemeldet hat.
Näheres siehe Vergabeunterlagen.

x) Nachprüfung behaupteter Verstöße

Nachprüfungsstelle (§21 VOB/A)

Name

Straße

Plz, Ort

Telefon

Fax

E-Mail

Internet

Sonstiges

Falls zum Verfahren Fragen auftreten, sind diese ausschließlich über die Kommunikationsebene der Vergabeplattform einzureichen. Ihre Fragen und die Antworten der Stadt Bochum werden ausschließlich über die Kommunikationsebene allen interessierten Bewerbern/Bietern zur Verfügung gestellt. Die Fragesteller/ Wettbewerbsteilnehmer bleiben dabei anonym.

Digitale Angebote sind ausschließlich über die Vergabeplattform einzureichen. Schriftliche Angebote sind der Stadt Bochum auf dem Postweg in einem verschlossenen Umschlag mit der vorgeschriebenen Adressierung und Bezeichnung zuzusenden:

Stadt Bochum, Referat Zentraler Einkauf ZEK 2, Zi. 213, 44777 Bochum, Angebot -bitte nicht öffnen-,
Vergabeverfahren: Nr. StBo_ZEK2_2020_0415_ÖA_66: Straßenbau Kesterkamp
Angebotsfrist: 14.01.2021; 10:40 Uhr.

Bekanntmachungs-ID:

CXPSYYSYTY

**Gebiet Werner Heide - Baumscheibenerneuerung -
ISEK Werne - Soziale Stadt WLAB
Straßenbau- und Pflasterarbeiten**

a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Name Stadt Bochum, Referat Zentraler Einkauf ZEK
 Straße Willy-Brandt-Platz 1-3
 Plz, Ort 44777, Bochum
 Telefon +49234/910 - 1516
 Fax
 E-Mail HDiederich@Bochum.de
 Internet www.bochum.de
 Kontaktstelle ZEK 2 -Submissionsstelle-
 Zu Händen von Herr Diederich
 Umsatzsteuer-Identifikationsnummer

b) Vergabeverfahren Öffentliche Ausschreibung, VOB/A

Vergabenummer StBo_ZEK2_2020_0416_ÖA_66

c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen

- ohne elektronische Signatur (Textform)
- mit fortgeschrittener/m elektronischer/m Signatur/Siegel
- mit qualifizierter/m elektronischer/m Signatur/Siegel
- postalischer Versand

d) Art des Auftrags

- Ausführung von Bauleistungen
- Planung und Ausführung von Bauleistungen
- Bauleistungen durch Dritte (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)

e) Ort der Ausführung**f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt in Lose**

Gebiet Werner Heide - Baumscheibenerneuerung -
 ISEK Werne - Soziale Stadt WLAB -
 Straßenbau- und Pflasterarbeiten

g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden

Zweck der baulichen Anlage

Zweck des Auftrags

h) Aufteilung in Lose (Art und Umfang siehe Buchstabe f)

- nein
- ja, Angebote sind möglich
- nur für ein Los
- für ein oder mehrere Lose
- nur für alle Lose (alle Lose müssen angeboten werden)

i) Ausführungsfristen

- Beginn der Ausführung
- Fertigstellung oder Dauer der Leistungen

Bestimmungen über die Ausführungsfrist

Sind der BVB zu entnehmen

j) Nebenangebote

- zugelassen
- nur in Verbindung mit einem Hauptangebot
- nicht zugelassen

- k) **mehrere Hauptangebote**
- zugelassen
- nicht zugelassen
- l) **Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen**
- Vergabeunterlagen
- werden elektronisch zur Verfügung gestellt unter: <https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPsatellite/notice/CXPSYYSYTJ9/documents>
- können angefordert werden unter:
- Maßnahmen zum Schutz vertraulicher Informationen
- Abgabe Verschwiegenheitserklärung
- andere Maßnahmen:
- Der Zugang wird gewährt, sobald die Erfüllung der Maßnahmen belegt ist
- Nachforderung
- Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden
- nachgefordert
- teilweise nachgefordert, und zwar folgende Unterlagen:
- Angaben zur Preisermittlung, BVB, Nachunternehmerliste
- nicht nachgefordert
- o) **Ablauf der Angebotsfrist** am 06.01.2021 um 11:00 Uhr
- Ablauf der Bindefrist am 31.03.2021
- p) **Adresse für elektronische Angebote** <https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPsatellite/notice/CXPSYYSYTJ9>
- Anschrift für schriftliche Angebote wie unter a)
- q) **Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen:** DE
- r) **Zuschlagskriterien**
- siehe Vergabeunterlagen
- nachfolgende Zuschlagskriterien, ggf. einschl. Gewichtung:
- | Kriterium | Gewichtung |
|-------------------|------------|
| Niedrigster Preis | |
- s) **Eröffnungstermin** am 06.01.2021 um 11:00 Uhr
- Ort
- Stadt Bochum
Referat Zentraler Einkauf VI/ZEK -Submissionstelle-
Willy-Brandt-Platz 1-3, Zi. 213
44787 Bochum
- Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen
- Wir bitten, die persönliche Abgabe von Angeboten sowie die Teilnahme an der Submission zu vermeiden.
Selbstverständlich können Sie weiterhin auf den Vergabemarktplatz zurückgreifen. Die Stadt Bochum ist zu erreichen über:- den Hausbriefkasten, Willy-Brandt-Platz 2-6
- per Post: Stadt Bochum, 44777 Bochum
- per Telefon: Die Telefonnummer kann dem Schriftverkehr entnommen werden
- t) **geforderte Sicherheiten**
- Als Sicherheit für die vertragsgemäße Ausführung der Leistung und für die Erfüllung der Mängelansprüche hat der Auftragnehmer eine Bürgschaft in Höhe von 3% der Auftragssumme bzw. der Abrechnungssumme zu stellen.
- u) **Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind**

Zahlungen werden geleistet nach § 16 VOB Teil B.

v) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften

Gesamtschuldnerische Haftung mit Benennung des bevollmächtigten Vertreters.

w) Beurteilung der Eignung

Persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers sowie Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregisters
Angaben, ob ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren eröffnet oder die Eröffnung beantragt worden ist oder der Antrag mangels Masse abgelehnt wurde oder ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt wurde, ob sich das Unternehmen in der Liquidation befindet, dass nachweislich keine schweren Verfehlungen begangen wurden, die die Zuverlässigkeit als Bewerber in Frage stellen, dass sich das Unternehmen bei der Berufsgenossenschaft angemeldet hat.
Näheres siehe Vergabeunterlagen.

x) Nachprüfung behaupteter Verstöße

Nachprüfungsstelle (§21 VOB/A)

Name

Straße

Plz, Ort

Telefon

Fax

E-Mail

Internet

Sonstiges

Falls zum Verfahren Fragen auftreten, sind diese ausschließlich über die Kommunikationsebene der Vergabeplattform einzureichen. Ihre Fragen und die Antworten der Stadt Bochum werden ausschließlich über die Kommunikationsebene allen interessierten Bewerbern/Bietern zur Verfügung gestellt. Die Fragesteller/ Wettbewerbsteilnehmer bleiben dabei anonym.

Digitale Angebote sind ausschließlich über die Vergabeplattform einzureichen. Schriftliche Angebote sind der Stadt Bochum auf dem Postweg in einem verschlossenen Umschlag mit der vorgeschriebenen Adressierung und Bezeichnung zuzusenden:

Stadt Bochum, Referat Zentraler Einkauf ZEK 2, Zi. 213, 44777 Bochum, Angebot -bitte nicht öffnen-,
Vergabeverfahren: Nr. StBo_ZEK2_2020_0416_ÖA_66: ISEK Werne, Baumscheibenerneuerung
Angebotsfrist: 06.01.2021; 11:00 Uhr.

Bekanntmachungs-ID:

CXPSYYSYTJ9

Auftragsbekanntmachung- Hochdruck-/Saug-/Spül-Fahrzeug
Referenznummer der Bekanntmachung:
StBo_ZEK1_2020_0235_OV_68



Auftragsbekanntmachung

Richtlinie 2014/24/EU

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber

I.1) Name und Adressen

(in beliebiger Anzahl wiederholen)(alle für das Verfahren verantwortlichen öffentlichen Auftraggeber angeben)

Offizielle Bezeichnung: Stadt Bochum, Referat Zentraler Einkauf	Nationale Identifikationsnummer: (falls zutreffend)	
Postanschrift: Willy-Brandt-Platz 1-3		
Ort: Bochum	Postleitzahl: 44777	Land: DE
NUTS-Code: DEA51		
Kontaktstelle(n):		
Telefon: +49 2349104448		
E-Mail: umalig@bochum.de		
Fax: +49 234910794448		
Internet-Adresse(n)		
Hauptadresse: https://www.bochum.de		
Adresse des Beschafferprofils (URL): https://www.bochum.de/Amtsleitung-Referat-Zentraler-Einkauf		

I.2) Gemeinsame Beschaffung

<input type="checkbox"/> Der Auftrag betrifft eine gemeinsame Beschaffung Im Falle einer gemeinsamen Beschaffung, an der verschiedene Länder beteiligt sind – geltendes nationales Beschaffungsrecht:
<input checked="" type="checkbox"/> Der Auftrag wird von einer zentralen Beschaffungsstelle vergeben

I.3) Kommunikation

<input checked="" type="checkbox"/> Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: (URL) https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXUQYYDYBV/documents
<input type="checkbox"/> Der Zugang zu den Auftragsunterlagen ist eingeschränkt. Weitere Auskünfte sind erhältlich unter: (URL)
Weitere Auskünfte erteilen/erteilt
<input checked="" type="checkbox"/> die oben genannten Kontaktstellen
<input type="checkbox"/> folgende Kontaktstelle:
Angebote und Teilnahmeanträge sind einzureichen
<input checked="" type="checkbox"/> elektronisch via: (URL) https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXUQYYDYBV
<input type="checkbox"/> an die oben genannten Kontaktstellen
<input type="checkbox"/> an folgende Anschrift:
<input type="checkbox"/> Im Rahmen der elektronischen Kommunikation ist die Verwendung von Instrumenten und Vorrichtungen erforderlich, die nicht allgemein verfügbar sind. Ein uneingeschränkter und vollständiger direkter Zugang zu diesen Instrumenten und Vorrichtungen ist gebührenfrei möglich unter: (URL)

I.4) Art des öffentlichen Auftraggebers

- | | |
|--|--|
| <input type="radio"/> Ministerium oder sonstige zentral- oder bundesstaatliche Behörde einschließlich regionaler oder lokaler Unterabteilungen | <input type="radio"/> Einrichtung des öffentlichen Rechts |
| <input type="radio"/> Agentur/Amt auf zentral- oder bundesstaatlicher Ebene | <input type="radio"/> Europäische Institution/Agentur oder internationale Organisation |
| <input checked="" type="radio"/> Regional- oder Lokalbehörde | <input type="radio"/> Andere: |
| <input type="radio"/> Agentur/Amt auf regionaler oder lokaler Ebene | |

I.5) Haupttätigkeit(en)

- Allgemeine öffentliche Verwaltung
- Verteidigung
- Öffentliche Sicherheit und Ordnung
- Umwelt
- Wirtschaft und Finanzen
- Gesundheit
- Wohnungswesen und kommunale Einrichtungen
- Sozialwesen
- Freizeit, Kultur und Religion
- Bildung
- Andere Tätigkeit: *(bitte angeben)*

Abschnitt II: Gegenstand

II.1) Umfang der Beschaffung

II.1.1) Bezeichnung des Auftrags: Hochdruck-/Saug-/Spül-Fahrzeug	
Referenznummer der Bekanntmachung: (falls zutreffend) StBo_ZEK1_2020_0235_OV_68	
II.1.2) CPV-Code Hauptteil: 34144000-8	CPV-Code Zusatzteil: (in beliebiger Anzahl wiederholen)(falls zutreffend)
II.1.3) Art des Auftrags: <input type="radio"/> Bauauftrag <input checked="" type="radio"/> Lieferauftrag <input type="radio"/> Dienstleistungen	
II.1.4) Kurze Beschreibung: Beschaffung eines Hochdruck-/Saug-/Spül-Fahrzeuges mit vollautomatischer Wasserrückgewinnungsanlage	
II.1.5) Geschätzter Gesamtwert: (falls zutreffend) Wert ohne MwSt: Währung: Euro (Bei Rahmenvereinbarungen oder dynamischen Beschaffungssystemen – veranschlagter maximaler Gesamtwert über die Gesamtlaufzeit der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems)	
II.1.6) Angaben zu den Losen: Aufteilung des Auftrags in Lose <input type="radio"/> ja <input checked="" type="radio"/> nein Angebote sind möglich für <input type="radio"/> alle Lose <input type="radio"/> maximale Anzahl an Losen: <input type="radio"/> nur ein Los <input type="checkbox"/> Maximale Anzahl an Losen, die an einen Bieter vergeben werden können: <input type="checkbox"/> Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, Aufträge unter Zusammenfassung der folgenden Lose oder Losgruppen zu vergeben:	

II.2) Beschreibung

II.2.1) Bezeichnung des Auftrags: (falls zutreffend)	Los-Nr. (falls zutreffend)
II.2.2) Weitere CPV-Codes: (falls zutreffend)	
CPV-Code Hauptteil: 34100000-8	CPV-Code Zusatzteil: (in beliebiger Anzahl wiederholen)(falls zutreffend)
CPV-Code Hauptteil: 34114000-9	CPV-Code Zusatzteil: (in beliebiger Anzahl wiederholen)(falls zutreffend)
CPV-Code Hauptteil: 50117100-9	CPV-Code Zusatzteil: (in beliebiger Anzahl wiederholen)(falls zutreffend)
CPV-Code Hauptteil: 90491000-5	CPV-Code Zusatzteil: (in beliebiger Anzahl wiederholen)(falls zutreffend)
II.2.3) Erfüllungsort NUTS-Code: (in beliebiger Anzahl wiederholen) DEA51 Hauptort der Ausführung: Stadt Bochum -Technischer Betrieb-, Obere Stahlindustrie 4, 44793 Bochum	

II.2.4) Beschreibung der Beschaffung

(Art und Umfang der Bauarbeiten, Lieferungen oder Dienstleistungen bzw. Angabe der Bedürfnisse und Anforderungen)

Der Technische Betrieb der Stadt Bochum beabsichtigt zur Reinigung des städtischen Kanalnetzes die Anschaffung eines Hochdruck-/Saug-/Spül-/Fahrzeuges mit vollautomatischer Wasserrückgewinnungsanlage. Mit diesem Fahrzeug sollen Kanalgroßprofile bis DN 3000 und Kanallängen bis zu 400 Meter am Stück gereinigt werden. Außerdem sollen Kanalfräsarbeiten durchgeführt werden die einen hohen Wasserbedarf haben. Das Bemessungsmedium ist "kommunales Abwasser". Überwiegender Einsatz erfolgt im Misch- und Schmutzwasserkanal. Das Fahrzeug wird innerstädtisch eingesetzt. Daher darf die Höhe des Fahrgestells und des Aufbaus 4,00 m nicht überschreiten. Insgesamt ist auf ein einheitliches Design und eine geschlossene, klar strukturierte, Linienführung im Gesamterscheinungsbild des Fahrzeugs zu achten.

Der Bieter hat sein Angebot auf der Grundlage der funktionalen Beschreibung zu formulieren. Diese Formulierung muss eindeutig und unmissverständlich sein. Ergänzende Beschreibungen, bildliche Darstellungen und Erläuterungen sind beizufügen. Dabei muss die jeweilige Zuordnung zum Thema leicht erkennbar sein.

Die Beschreibung der funktionalen Mindestanforderungen an das Fahrgestell und den Aufbau des Fahrzeugs sowie weitere Anforderungen entnehmen Sie bitte den Vergabeunterlagen.

Das Fahrzeug und der Aufbau müssen den Vorschriften der StVZO, den Regelwerken der UVV und BUK, den einschlägigen DIN-/EN-Normen sowie den EG-Richtlinien und den allgemeinen anerkannten in der BRD gültigen sicherheitstechnischen und arbeitsmedizinischen Regeln entsprechen. Erfüllung der Vorschriften auch für das Jahr nach Auslieferung. Entsprechende Übergangsvorschriften sind zu berücksichtigen.

Nach dem Angebotsende werden Termine innerhalb von 4 Kalenderwochen mit dem Bieter zwecks einer Vergleichsvorführung (siehe 7.4) vereinbart. Dabei werden Musterfahrzeuge bzw. Kundenfahrzeuge vorgeführt, die der funktionalen Ausschreibung entsprechen.

II.2.5) Zuschlagskriterien

Die nachstehenden Kriterien

Qualitätskriterium – Name: / Gewichtung: (in beliebiger Anzahl wiederholen)(falls zutreffend)(Rangfolge statt Gewichtung ist möglicherweise relevant)

Kostenkriterium – Name: / Gewichtung: (in beliebiger Anzahl wiederholen)(Rangfolge statt Gewichtung ist möglicherweise relevant)

Preis – Gewichtung: (Rangfolge statt Gewichtung ist möglicherweise relevant; sofern der Preis das einzige Zuschlagskriterium ist, erfolgt keine Gewichtung)

Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium; alle Kriterien sind nur in den Beschaffungsunterlagen aufgeführt.

II.2.6) Geschätzter Wert:

Wert ohne MwSt:

Währung: Euro

(Bei Rahmenvereinbarungen oder dynamischen Beschaffungssystemen – veranschlagter maximaler Gesamtwert über die Gesamtlaufzeit dieses Loses)

II.2.7) Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems

Laufzeit in Monaten: 12 oder

Laufzeit in Tagen: oder

Beginn: / Ende

Dieser Auftrag kann verlängert werden: ja nein

Beschreibung der Verlängerungen:

II.2.9) Angabe zur Beschränkung der Zahl der Bewerber, die zur Angebotsabgabe bzw. Teilnahme aufgefordert werden

(außer bei offenen Verfahren)

Geplante Zahl der Bewerber:

oder Geplante Mindestzahl: / Höchstzahl: (falls zutreffend)

Objektive Kriterien für die Auswahl der begrenzten Zahl von Bewerbern:

II.2.10) Angaben über Varianten/Alternativangebote

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: ja nein

II.2.11) Angaben zu Optionen

Optionen ja nein

Beschreibung der Optionen:

II.2.12) Angaben zu elektronischen Katalogen

Angebote sind in Form von elektronischen Katalogen einzureichen oder müssen einen elektronischen Katalog enthalten

II.2.13) Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird

ja nein

Projektnummer oder -referenz:

II.2.14) Zusätzliche Angaben:

Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben

III.1) Teilnahmebedingungen

III.1.1) Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister

Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen:

III.1.2) Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit

Eignungskriterien gemäß Auftragsunterlagen

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Es ist eine Erklärung folgenden Inhalts abzugeben:

Über mein Vermögen wurde kein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares Verfahren eröffnet oder die Eröffnung beantragt; ich befinde mich auch nicht in Liquidation.

Ich habe keine Verfehlungen begangen, die zur Eintragung ins Vergaberegister bei der Informationsstelle für Vergabeausschlüsse des Landes Nordrhein-Westfalen nach Korruptionsbekämpfungsgesetz geführt haben.

Die Voraussetzungen für einen Ausschluss von der Vergabe öffentlicher Aufträge nach § 19 (1) des Gesetzes zur Regelung eines allgemeinen Mindestlohns (MiLoG) für Ordnungswidrigkeiten im Sinne von § 21 (1 und 2) MiLoG liegen nicht vor. Ich bin nicht mit einer Geldbuße von mindestens 2.500 Euro belegt worden. (Hinweis: Bei Aufträgen ab 30.000 Euro netto holt die Stadt Bochum vor Zuschlagserteilung eine Auskunft aus dem Gewerbezentralregister nach § 150a der Gewerbeordnung ein.)

Es liegen keine Ausschlussgründe im Sinne der §§ 123 und 124 des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) vor.

Ich komme meiner Verpflichtung zur Zahlung von Steuern und Abgaben sowie von Sozialversicherungsbeiträgen nach.

Ich beschäftige keine Arbeitskräfte illegal.

Ich beachte die Regelungen des Arbeitnehmerentendegesetzes.

Ich bin in einem Berufsregister eingetragen
(z. B. Handelsregister, Handwerksrolle, Handwerkskarte).

Möglicherweise geforderte Mindeststandards: *(falls zutreffend)*

III.1.3) Technische und berufliche Leistungsfähigkeit

Eignungskriterien gemäß Auftragsunterlagen

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Der Bieter hat eine Referenzliste über mind. 2 Fahrzeuge die in den letzten 3 Jahren in vergleichbarer Größe, Funktion und Ausstattung geliefert wurden, mit dem Angebot abzugeben. Leistungen, die seit weniger als einem Jahr erbracht wurden, oder Referenzen, die älter als drei Jahre sind, werden grundsätzlich nicht berücksichtigt. Referenzen sind anzugeben mit Auftragsgegenstand, Adressen, Telefonnummern und Ansprechpersonen.

Möglicherweise geforderte Mindeststandards: *(falls zutreffend)*

III.1.5) Angaben zu vorbehaltenen Aufträgen

(falls zutreffend)

Der Auftrag ist geschützten Werkstätten und Wirtschaftsteilnehmern vorbehalten, deren Ziel die soziale und berufliche Integration von Menschen mit Behinderungen oder von benachteiligten Personen ist

Die Auftragsausführung ist auf Programme für geschützte Beschäftigungsverhältnisse beschränkt

III.2) Bedingungen für den Auftrag

(falls zutreffend)

III.2.1) Angaben zu einem besonderen Berufsstand

(nur für Dienstleistungsaufträge)

Die Erbringung der Dienstleistung ist einem besonderen Berufsstand vorbehalten
Verweis auf die einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift:

III.2.2) Bedingungen für die Ausführung des Auftrags:

III.2.3) Für die Ausführung des Auftrags verantwortliches Personal

Verpflichtung zur Angabe der Namen und beruflichen Qualifikationen der Personen, die für die Ausführung des Auftrags verantwortlich sind

Abschnitt IV: Verfahren

IV.1) Beschreibung

IV.1.1) Verfahrensart

- Offenes Verfahren
 Beschleunigtes Verfahren
Begründung:
- Nichtoffenes Verfahren
 Beschleunigtes Verfahren
Begründung:
- Verhandlungsverfahren
 Beschleunigtes Verfahren
Begründung:
- Wettbewerblicher Dialog
- Innovationspartnerschaft

IV.1.3) Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem

- Die Bekanntmachung betrifft den Abschluss einer Rahmenvereinbarung
 Rahmenvereinbarung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer
 Rahmenvereinbarung mit mehreren Wirtschaftsteilnehmern
Geplante Höchstanzahl an Beteiligten an der Rahmenvereinbarung: *(falls zutreffend)*
- Die Bekanntmachung betrifft die Einrichtung eines dynamischen Beschaffungssystems
 Zusätzliche Auftraggeber können das dynamische Beschaffungssystem nutzen

Bei Rahmenvereinbarungen – Begründung, falls die Laufzeit der Rahmenvereinbarung vier Jahre übersteigt:

IV.1.4) Angaben zur Verringerung der Zahl der Wirtschaftsteilnehmer oder Lösungen im Laufe der Verhandlung bzw. des Dialogs

- Abwicklung des Verfahrens in aufeinander folgenden Phasen zwecks schrittweiser Verringerung der Zahl der zu erörternden Lösungen bzw. zu verhandelnden Angebote

IV.1.5) Angaben zur Verhandlung

(nur Verhandlungsverfahren)

- Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, den Auftrag auf der Grundlage der ursprünglichen Angebote zu vergeben, ohne Verhandlungen durchzuführen:

IV.1.6) Angaben zur elektronischen Auktion

- Eine elektronische Auktion wird durchgeführt.
Zusätzliche Angaben zur elektronischen Auktion:

IV.1.7) Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen ja nein

IV.2) Verwaltungsangaben

IV.2.1) Frühere Bekanntmachung zu diesem Verfahren

(falls zutreffend)

Bekanntmachungsnummer im ABL.:

[][][][]/S [][][]-[][][][][][][]

(Auswahl aus: Vorinformation; Bekanntmachung eines Beschafferprofils)

IV.2.2) Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge

Tag: (TT/MM/YYYY) 28/01/2021

Ortszeit: (hh:mm) 12:00 Uhr

IV.2.3) Voraussichtlicher Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber

(falls diese Information bekannt ist)

Tag: (TT/MM/YYYY)

IV.2.4) Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können:

(in beliebiger Anzahl wiederholen)

DE

IV.2.6) Bindefrist des Angebots

bis: 16/04/2021 (TT/MM/JJJJ)

oder

Laufzeit in Monaten: [] [] (ab dem Schlusstermin für den Eingang der Angebote)

IV.2.7) Bedingungen für die Öffnung der Angebote

Tag: (TT/MM/YYYY) 28/01/2021

Ortszeit: (hh:mm) 12:00 Uhr Ort:

Angaben über befugte Personen und das Öffnungsverfahren:

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.1) Angaben zur Wiederkehr des Auftrags

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag ja nein
Voraussichtlicher Zeitpunkt weiterer Bekanntmachungen: (falls zutreffend)

VI.2) Angaben zu elektronischen Arbeitsabläufen

- Aufträge werden elektronisch erteilt
- Die elektronische Rechnungsstellung wird akzeptiert
- Die Zahlung erfolgt elektronisch

VI.3) Zusätzliche Angaben

(falls zutreffend)

Sofern Sie Skonto gewähren wollen, beachten Sie bitte die Ziffer 9.1 der Zusätzlichen Vertragsbedingungen der Stadt Bochum. Bei der preislichen Wertung werden Skontosätze nur dann eingerechnet, wenn ein Skontosatz von mindestens 2 % und ein Zahlungsziel von mindestens 21 Tagen eingeräumt wird.

Für Rückfragen zum formellen Teil des Vergabeverfahrens steht Ihnen Frau Ulrike Malig unter Telefon 0234-910 4448 zur Verfügung.

Fragen inhaltlicher/fachtechnischer Art sind nur schriftlich über die Kommunikationsebene des Vergabemarktplatzes Metropole Ruhr bis zum 18.01.2021 zugelassen: (www.evergabe.nrw.de/VMPCenter). Alle Interessenten werden einschließlich der Antworten der Stadt Bochum darüber informiert.

CXUQYYDYYBV

VI.4) Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren

VI.4.1) Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Offizielle Bezeichnung:

Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster

Postanschrift: Albrecht-Thaer-Str. 9

Ort: Münster

Postleitzahl: 48147

Land: DE

Telefon: +49 2514111691

E-Mail: Vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Fax: +49 2514112165

Internet-Adresse (URL):

VI.4.2) Zuständige Stelle für Schlichtungsverfahren

(falls zutreffend)

Offizielle Bezeichnung:

Postanschrift:

Ort:

Postleitzahl:

Land: DE

Telefon:

E-Mail:

Fax:

Internet-Adresse (URL):

VI.4.3) Einlegung von Rechtsbehelfen

Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

Ein Nachprüfungsverfahren ist unzulässig, soweit der Antragsteller den aus seiner Sicht erfolgten Verstoß gegen Vergabevorschriften nicht gegenüber der Stadt Bochum gerügt hat oder mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung der Stadt Bochum, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (vgl. hierzu im Einzelnen § 160 Abs. 3 GWB mit den dort festgelegten Rügefristen).

VI.4.4) Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt

(falls zutreffend)

Offizielle Bezeichnung:		
Postanschrift:		
Ort:	Postleitzahl:	Land: DE
Telefon:		
E-Mail:		
Fax:		
Internet-Adresse (URL):		

VI.5) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:

(TT/MM/YYYY)

[10/12/2020](#)

Der öffentliche Auftraggeber/Der Auftraggeber ist für die Gewährleistung der Einhaltung der Rechtsvorschriften der Europäischen Union und anderer geltender Gesetze verantwortlich.

Mannschaftstransportwagen
Referenznummer der Bekanntmachung:
StBo_ZEK1_2020_0223_OV_37



Auftragsbekanntmachung

Richtlinie 2014/24/EU

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber

I.1) Name und Adressen

(in beliebiger Anzahl wiederholen)(alle für das Verfahren verantwortlichen öffentlichen Auftraggeber angeben)

Offizielle Bezeichnung: Stadt Bochum, Referat Zentraler Einkauf	Nationale Identifikationsnummer: (falls zutreffend)	
Postanschrift: Willy-Brandt-Platz 1-3		
Ort: Bochum	Postleitzahl: 44777	Land: DE
NUTS-Code: DEA51		
Kontaktstelle(n):		
Telefon: +49 2349101446		
E-Mail: mpraesch@bochum.de		
Fax: +49 234910791446		
Internet-Adresse(n)		
Hauptadresse: https://www.bochum.de		
Adresse des Beschafferprofils (URL): https://www.bochum.de/Amtsleitung-Referat-Zentraler-Einkauf		

I.2) Gemeinsame Beschaffung

<input type="checkbox"/> Der Auftrag betrifft eine gemeinsame Beschaffung Im Falle einer gemeinsamen Beschaffung, an der verschiedene Länder beteiligt sind – geltendes nationales Beschaffungsrecht:
<input type="checkbox"/> Der Auftrag wird von einer zentralen Beschaffungsstelle vergeben

I.3) Kommunikation

<input checked="" type="checkbox"/> Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: (URL) https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXUQYYDYBF/documents
<input type="checkbox"/> Der Zugang zu den Auftragsunterlagen ist eingeschränkt. Weitere Auskünfte sind erhältlich unter: (URL)
Weitere Auskünfte erteilen/erteilt
<input checked="" type="checkbox"/> die oben genannten Kontaktstellen
<input type="checkbox"/> folgende Kontaktstelle:
Angebote und Teilnahmeanträge sind einzureichen
<input checked="" type="checkbox"/> elektronisch via: (URL) https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXUQYYDYBF
<input type="checkbox"/> an die oben genannten Kontaktstellen
<input type="checkbox"/> an folgende Anschrift:
<input type="checkbox"/> Im Rahmen der elektronischen Kommunikation ist die Verwendung von Instrumenten und Vorrichtungen erforderlich, die nicht allgemein verfügbar sind. Ein uneingeschränkter und vollständiger direkter Zugang zu diesen Instrumenten und Vorrichtungen ist gebührenfrei möglich unter: (URL)

I.4) Art des öffentlichen Auftraggebers

- | | |
|--|--|
| <input type="radio"/> Ministerium oder sonstige zentral- oder bundesstaatliche Behörde einschließlich regionaler oder lokaler Unterabteilungen | <input type="radio"/> Einrichtung des öffentlichen Rechts |
| <input type="radio"/> Agentur/Amt auf zentral- oder bundesstaatlicher Ebene | <input type="radio"/> Europäische Institution/Agentur oder internationale Organisation |
| <input checked="" type="radio"/> Regional- oder Lokalbehörde | <input type="radio"/> Andere: |
| <input type="radio"/> Agentur/Amt auf regionaler oder lokaler Ebene | |

I.5) Haupttätigkeit(en)

- Allgemeine öffentliche Verwaltung
- Verteidigung
- Öffentliche Sicherheit und Ordnung
- Umwelt
- Wirtschaft und Finanzen
- Gesundheit
- Wohnungswesen und kommunale Einrichtungen
- Sozialwesen
- Freizeit, Kultur und Religion
- Bildung
- Andere Tätigkeit: *(bitte angeben)*

Abschnitt II: Gegenstand

II.1) Umfang der Beschaffung

II.1.1) Bezeichnung des Auftrags:
Mannschaftstransportwagen

Referenznummer der Bekanntmachung: (falls zutreffend)
StBo_ZEK1_2020_0223_OV_37

II.1.2) CPV-Code Hauptteil:

34144210-3

CPV-Code Zusatzteil: (in beliebiger Anzahl wiederholen)(falls zutreffend)

II.1.3) Art des Auftrags:

- Bauauftrag
 Lieferauftrag
 Dienstleistungen

II.1.4) Kurze Beschreibung:

Lieferung von sechs Mannschaftstransportwagen für die Feuerwehr Bochum.

II.1.5) Geschätzter Gesamtwert:

(falls zutreffend)

Wert ohne MwSt:

Währung: Euro

(Bei Rahmenvereinbarungen oder dynamischen Beschaffungssystemen – veranschlagter maximaler Gesamtwert über die Gesamtlaufzeit der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems)

II.1.6) Angaben zu den Losen:

Aufteilung des Auftrags in Lose ja nein

Angebote sind möglich für alle Lose maximale Anzahl an Losen: nur ein Los

Maximale Anzahl an Losen, die an einen Bieter vergeben werden können:

Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, Aufträge unter Zusammenfassung der folgenden Lose oder Losgruppen zu vergeben:

II.2) Beschreibung

II.2.1) Bezeichnung des Auftrags:
(falls zutreffend)

Los-Nr.
(falls zutreffend)

II.2.2) Weitere CPV-Codes:
(falls zutreffend)

II.2.3) Erfüllungsort

NUTS-Code: (in beliebiger Anzahl wiederholen) DEA51

Hauptort der Ausführung:

Feuerwehr und Rettungsdienst der Stadt Bochum, Brandwacht 1, 44894 Bochum

II.2.4) Beschreibung der Beschaffung

(Art und Umfang der Bauarbeiten, Lieferungen oder Dienstleistungen bzw. Angabe der Bedürfnisse und Anforderungen)

Die zu beschaffenden Mannschaftstransportwagen werden in erster Linie in der Feuerweherschule eingesetzt und dienen hier der Beförderung von Auszubildenden. Des Weiteren stehen die Fahrzeuge als Poolfahrzeuge für verschiedene Zwecke der Personenbeförderung zur Verfügung. Die Freiwillige Feuerwehr und alle Wachen der Berufsfeuerwehr können darauf zurückgreifen, wenn zu bestimmten Anlässen Bedarf an Kapazitäten zum Personentransport besteht. Weiterhin werden die Fahrzeuge genutzt, um Einsatzpersonal bei besonderen Lagen schnell befördern zu können und als Ausfallreserve der baugleichen Fahrzeuge der Freiwilligen Feuerwehr

II.2.5) Zuschlagskriterien

- Die nachstehenden Kriterien
- Qualitätskriterium – Name: / Gewichtung: *(in beliebiger Anzahl wiederholen)(falls zutreffend)(Rangfolge statt Gewichtung ist möglicherweise relevant)*
 - Kostenkriterium – Name: / Gewichtung: *(in beliebiger Anzahl wiederholen)(Rangfolge statt Gewichtung ist möglicherweise relevant)*
 - Preis – Gewichtung: *(Rangfolge statt Gewichtung ist möglicherweise relevant; sofern der Preis das einzige Zuschlagskriterium ist, erfolgt keine Gewichtung)*
- Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium; alle Kriterien sind nur in den Beschaffungsunterlagen aufgeführt.

II.2.6) Geschätzter Wert:

Wert ohne MwSt:

Währung: Euro

(Bei Rahmenvereinbarungen oder dynamischen Beschaffungssystemen – veranschlagter maximaler Gesamtwert über die Gesamtlaufzeit dieses Loses)

II.2.7) Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems

Laufzeit in Monaten: 24 oder

Laufzeit in Tagen: oder

Beginn: / Ende

Dieser Auftrag kann verlängert werden: ja nein

Beschreibung der Verlängerungen:

II.2.9) Angabe zur Beschränkung der Zahl der Bewerber, die zur Angebotsabgabe bzw. Teilnahme aufgefordert werden

(außer bei offenen Verfahren)

Geplante Zahl der Bewerber:

oder Geplante Mindestzahl: / Höchstzahl: *(falls zutreffend)*

Objektive Kriterien für die Auswahl der begrenzten Zahl von Bewerbern:

II.2.10) Angaben über Varianten/Alternativangebote

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: ja nein

II.2.11) Angaben zu Optionen

Optionen ja nein

Beschreibung der Optionen:

[Siehe Punkt 3.3.1.16 des Leistungsverzeichnisses.](#)

II.2.12) Angaben zu elektronischen Katalogen

Angebote sind in Form von elektronischen Katalogen einzureichen oder müssen einen elektronischen Katalog enthalten

II.2.13) Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird

ja nein

Projektnummer oder -referenz:

II.2.14) Zusätzliche Angaben:

Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben

III.1) Teilnahmebedingungen

III.1.1) Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister

Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen:

Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister

III.1.2) Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit

Eignungskriterien gemäß Auftragsunterlagen

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Es ist eine Erklärung folgenden Inhalts einzureichen:

Über mein Vermögen wurde kein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares Verfahren eröffnet oder die Eröffnung beantragt; ich befinde mich auch nicht in Liquidation.

Ich habe keine Verfehlungen begangen, die zur Eintragung ins Vergaberegister bei der Informationsstelle für Vergabeausschlüsse des Landes Nordrhein-Westfalen nach Korruptionsbekämpfungsgesetz geführt haben.

Die Voraussetzungen für einen Ausschluss von der Vergabe öffentlicher Aufträge nach § 19 (1) des Gesetzes zur Regelung eines allgemeinen Mindestlohns (MiLoG) für Ordnungswidrigkeiten im Sinne von § 21 (1 und 2) MiLoG liegen nicht vor. Ich bin nicht mit einer Geldbuße von mindestens 2.500 Euro belegt worden. (Hinweis: Bei Aufträgen ab 30.000 Euro netto holt die Stadt Bochum vor Zuschlagserteilung eine Auskunft aus dem Gewerbezentralregister nach § 150a der Gewerbeordnung ein.)

Es liegen keine Ausschlussgründe im Sinne der §§ 123 und 124 des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) vor.

Ich komme meiner Verpflichtung zur Zahlung von Steuern und Abgaben sowie von Sozialversicherungsbeiträgen nach.

Ich beschäftige keine Arbeitskräfte illegal.

Ich beachte die Regelungen des Arbeitnehmerentendegesetzes.

Ich bin in einem Berufsregister eingetragen
(z. B. Handelsregister, Handwerksrolle, Handwerkskarte).

Möglicherweise geforderte Mindeststandards: *(falls zutreffend)*

III.1.3) Technische und berufliche Leistungsfähigkeit

Eignungskriterien gemäß Auftragsunterlagen

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Der Bieter muss in Punkt 3.4.15 des Leistungsverzeichnisses die Anzahl der bis zum 01.11.2020 für deutsche Feuerwehren eigenständig ausgebauten ELW, MTF oder NEF angeben. Fünf dieser Referenzen sind entsprechend zu benennen.

Möglicherweise geforderte Mindeststandards: *(falls zutreffend)*

III.1.5) Angaben zu vorbehaltenen Aufträgen

(falls zutreffend)

Der Auftrag ist geschützten Werkstätten und Wirtschaftsteilnehmern vorbehalten, deren Ziel die soziale und berufliche Integration von Menschen mit Behinderungen oder von benachteiligten Personen ist

Die Auftragsausführung ist auf Programme für geschützte Beschäftigungsverhältnisse beschränkt

III.2) Bedingungen für den Auftrag

(falls zutreffend)

III.2.1) Angaben zu einem besonderen Berufsstand

(nur für Dienstleistungsaufträge)

Die Erbringung der Dienstleistung ist einem besonderen Berufsstand vorbehalten
Verweis auf die einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift:

III.2.2) Bedingungen für die Ausführung des Auftrags:

III.2.3) Für die Ausführung des Auftrags verantwortliches Personal

Verpflichtung zur Angabe der Namen und beruflichen Qualifikationen der Personen, die für die Ausführung des Auftrags verantwortlich sind

Abschnitt IV: Verfahren

IV.1) Beschreibung

IV.1.1) Verfahrensart

- Offenes Verfahren
 Beschleunigtes Verfahren
Begründung:
- Nichtoffenes Verfahren
 Beschleunigtes Verfahren
Begründung:
- Verhandlungsverfahren
 Beschleunigtes Verfahren
Begründung:
- Wettbewerblicher Dialog
- Innovationspartnerschaft

IV.1.3) Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem

- Die Bekanntmachung betrifft den Abschluss einer Rahmenvereinbarung
 Rahmenvereinbarung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer
 Rahmenvereinbarung mit mehreren Wirtschaftsteilnehmern
Geplante Höchstanzahl an Beteiligten an der Rahmenvereinbarung: *(falls zutreffend)*
- Die Bekanntmachung betrifft die Einrichtung eines dynamischen Beschaffungssystems
 Zusätzliche Auftraggeber können das dynamische Beschaffungssystem nutzen

Bei Rahmenvereinbarungen – Begründung, falls die Laufzeit der Rahmenvereinbarung vier Jahre übersteigt:

IV.1.4) Angaben zur Verringerung der Zahl der Wirtschaftsteilnehmer oder Lösungen im Laufe der Verhandlung bzw. des Dialogs

- Abwicklung des Verfahrens in aufeinander folgenden Phasen zwecks schrittweiser Verringerung der Zahl der zu erörternden Lösungen bzw. zu verhandelnden Angebote

IV.1.5) Angaben zur Verhandlung

(nur Verhandlungsverfahren)

- Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, den Auftrag auf der Grundlage der ursprünglichen Angebote zu vergeben, ohne Verhandlungen durchzuführen:

IV.1.6) Angaben zur elektronischen Auktion

- Eine elektronische Auktion wird durchgeführt.
Zusätzliche Angaben zur elektronischen Auktion:

IV.1.7) Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen ja nein

IV.2) Verwaltungsangaben

IV.2.1) Frühere Bekanntmachung zu diesem Verfahren

(falls zutreffend)

Bekanntmachungsnummer im ABL.:

[][][][]/S [][][]-[][][][][][][]

(Auswahl aus: Vorinformation; Bekanntmachung eines Beschafferprofils)

IV.2.2) Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge

Tag: (TT/MM/YYYY) 15/01/2021

Ortszeit: (hh:mm) 12:00 Uhr

IV.2.3) Voraussichtlicher Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber

(falls diese Information bekannt ist)

Tag: (TT/MM/YYYY)

IV.2.4) Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können:

(in beliebiger Anzahl wiederholen)

DE

IV.2.6) Bindefrist des Angebots

bis: 16/03/2021 (TT/MM/JJJJ)

oder

Laufzeit in Monaten: [] [] (ab dem Schlusstermin für den Eingang der Angebote)

IV.2.7) Bedingungen für die Öffnung der Angebote

Tag: (TT/MM/YYYY) 15/01/2021

Ortszeit: (hh:mm) 12:00 Uhr Ort: , Zimmer Angebotsabgabe ist ausschließlich elektronisch über den Vergabemarktplatz möglich.

Angaben über befugte Personen und das Öffnungsverfahren:

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.1) Angaben zur Wiederkehr des Auftrags

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag ja nein
Voraussichtlicher Zeitpunkt weiterer Bekanntmachungen: (falls zutreffend)

VI.2) Angaben zu elektronischen Arbeitsabläufen

- Aufträge werden elektronisch erteilt
- Die elektronische Rechnungsstellung wird akzeptiert
- Die Zahlung erfolgt elektronisch

VI.3) Zusätzliche Angaben

(falls zutreffend)

Sofern Sie Skonto gewähren wollen, beachten Sie bitte die Ziffer 9.1 der Zusätzlichen Vertragsbedingungen der Stadt Bochum. Bei der preisgleichen Wertung werden Skontosätze nur dann eingerechnet, wenn ein Skontosatz von mindestens 2 % und ein Zahlungsziel von mindestens 21 Tagen eingeräumt wird.

Für Rückfragen zum formellen Teil des Vergabeverfahrens steht Ihnen Herr Marcel Präsch unter Telefon 0234- 910 1446 zur Verfügung. Fragen inhaltlicher/fachtechnischer Art sind nur schriftlich über die Kommunikationsebene des Vergabemarktplatzes Ruhr bis zum 04.01.2021 zugelassen (www.evergabe.nrw.de/VMPCenter): Alle Interessenten werden über Fragen einschließlich der Antworten der Stadt Bochum informiert.

Die Abrechnung erfolgt nach dem bei der Leistungserbringung geltenden Steuerrecht.

Bitte beachten Sie die in den Vergabeunterlagen festgelegten Vertragsstrafen (Siehe Dokument "Allgemeine Vertragsgrundlage").
CXUQYYDYYBF

VI.4) Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren

VI.4.1) Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Offizielle Bezeichnung:

[Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster](#)

Postanschrift: [Albrecht-Thaer-Str. 9](#)

Ort: [Münster](#)

Postleitzahl: [48147](#)

Land: [DE](#)

Telefon: [+49 2514111691](#)

E-Mail: Vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Fax: [+49 2514112165](#)

Internet-Adresse (URL):

VI.4.2) Zuständige Stelle für Schlichtungsverfahren

(falls zutreffend)

Offizielle Bezeichnung:

[Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster](#)

Postanschrift: [Albrecht-Thaer-Str. 9](#)

Ort: [Münster](#)

Postleitzahl: [48147](#)

Land: [DE](#)

Telefon: [+49 2514111691](#)

E-Mail: Vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Fax: [+49 2514112165](#)

Internet-Adresse (URL):

VI.4.3) Einlegung von Rechtsbehelfen

Genauere Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

Ein Nachprüfungsantrag ist unzulässig, soweit der Antragssteller den aus einer Sicht erfolgten Verstoß gegen Vergabevorschriften nicht gegenüber der Stadt Bochum gerügt hat oder mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung der Stadt Bochum, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (vgl. hierzu im Einzelnen § 160 (3) GWB mit den dort festgelegten Rügefristen).

VI.4.4) Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt

(falls zutreffend)

Offizielle Bezeichnung:		
Postanschrift:		
Ort:	Postleitzahl:	Land: DE
Telefon:		
E-Mail:		
Fax:		
Internet-Adresse (URL):		

VI.5) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:

(TT/MM/YYYY)

[15/12/2020](#)

Der öffentliche Auftraggeber/Der Auftraggeber ist für die Gewährleistung der Einhaltung der Rechtsvorschriften der Europäischen Union und anderer geltender Gesetze verantwortlich.

Bekanntmachung vergebener Aufträge

Ergebnisse des Vergabeverfahrens

Dienstleistungen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber

I.1) **Name und Adressen**

Offizielle Bezeichnung: Stadt Bochum, Referat Zentraler Einkauf

Postanschrift: Willy-Brandt-Platz 1-3

Ort: Bochum

NUTS-Code: DEA51 Bochum, Kreisfreie Stadt

Postleitzahl: 44777

Land: Deutschland

Kontaktstelle(n): Zentraler Einkauf

E-Mail: bgartz@bochum.de

Telefon: +49 2349104446

Fax: +49 234910794446

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse: www.bochum.de

I.2) **Informationen zur gemeinsamen Beschaffung**

Der Auftrag wird von einer zentralen Beschaffungsstelle vergeben

I.4) **Art des öffentlichen Auftraggebers**

Regional- oder Kommunalbehörde

I.5) **Haupttätigkeit(en)**

Allgemeine öffentliche Verwaltung

Abschnitt II: Gegenstand

II.1) **Umfang der Beschaffung**

II.1.1) **Bezeichnung des Auftrags:**

Durchführung von Abstrichen und Screenings an einem festen Standort in der Stadt Bochum sowie mit dem Einsatz mobiler Teams im Rahmen der Corona-Pandemie - vergebener Auftrag-

Referenznummer der Bekanntmachung: StBo_ZEK1_2020_0269_VhV_53 vergebener Auftrag

II.1.2) **CPV-Code Hauptteil**

85000000 Dienstleistungen des Gesundheits- und Sozialwesens

II.1.3) **Art des Auftrags**

Dienstleistungen

II.1.4) **Kurze Beschreibung:**

Es wurde ein Auftrag über die Durchführung von Abstrichen und Screenings an einem festen Standort in der Stadt Bochum sowie mit dem Einsatz mobiler Teams im Rahmen der Corona-Pandemie im Rahmen einer Dringlichkeitsvergabe erteilt.

II.1.6) **Angaben zu den Los**

Aufteilung des Auftrags in Lose: nein

II.1.7) Gesamtwert der Beschaffung (ohne MwSt.)

Wert ohne MwSt.: 0.01 EUR

II.2) Beschreibung**II.2.3) Erfüllungsort**

NUTS-Code: DEA51 Bochum, Kreisfreie Stadt

Hauptort der Ausführung:

Stadt Bochum 44777 Bochum

II.2.4) Beschreibung der Beschaffung:

Es wurde ein Auftrag über die Durchführung von Abstrichen und Screenings an einem festen Standort in der Stadt Bochum sowie mit dem Einsatz mobiler Teams im Rahmen der Corona-Pandemie im Rahmen einer Dringlichkeitsvergabe erteilt.

II.2.5) Zuschlagskriterien

Qualitätskriterium - Name: Qualität / Gewichtung: 60

Preis - Gewichtung: 40

II.2.11) Angaben zu Optionen

Optionen: ja

Beschreibung der Optionen:

Der Auftrag kann um 3 Monate verlängert werden.

II.2.13) Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

II.2.14) Zusätzliche Angaben**Abschnitt IV: Verfahren****IV.1) Beschreibung****IV.1.1) Verfahrensart**

Auftragsvergabe ohne vorherige Bekanntmachung eines Aufrufs zum Wettbewerb im Amtsblatt der Europäischen Union (für die unten aufgeführten Fälle)

- Dringende Gründe im Zusammenhang mit für den öffentlichen Auftraggeber unvorhersehbaren Ereignissen, die den strengen Bedingungen der Richtlinie genügen

Erläuterung:

Es handelt sich um eine Dringlichkeitsvergabe nach § 14 Abs. 4 Nr. 3 VgV im Rahmen der Corona-Pandemie

IV.1.3) Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem**IV.1.8) Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)**

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: ja

IV.2) Verwaltungsangaben**IV.2.8) Angaben zur Beendigung des dynamischen Beschaffungssystems****IV.2.9) Angaben zur Beendigung des Aufrufs zum Wettbewerb in Form einer Vorinformation****Abschnitt V: Auftragsvergabe**

Auftrags-Nr.: C 2.100.485

Bezeichnung des Auftrags:

Durchführung von abstrichen und Screenings

Ein Auftrag/Los wurde vergeben: ja

V.2) Auftragsvergabe

- V.2.1) **Tag des Vertragsabschlusses:**
18/12/2020
- V.2.2) **Angaben zu den Angeboten**
Anzahl der eingegangenen Angebote: 2
Anzahl der eingegangenen Angebote von KMU: 2
Anzahl der elektronisch eingegangenen Angebote: 2
Der Auftrag wurde an einen Zusammenschluss aus Wirtschaftsteilnehmern vergeben: ja
- V.2.3) **Name und Anschrift des Wirtschaftsteilnehmers, zu dessen Gunsten der Zuschlag erteilt wurde**
Offizielle Bezeichnung: Arbeiter-Samariter-Bund
Ort: Bochum
NUTS-Code: DEA51 Bochum, Kreisfreie Stadt
Land: Deutschland
Der Auftragnehmer ist ein KMU: ja
- V.2.3) **Name und Anschrift des Wirtschaftsteilnehmers, zu dessen Gunsten der Zuschlag erteilt wurde**
Offizielle Bezeichnung: Johanniter-Unfall-Hilfe e. V.
Ort: Hagen
NUTS-Code: DEA53 Hagen, Kreisfreie Stadt
Land: Deutschland
Der Auftragnehmer ist ein KMU: ja
- V.2.3) **Name und Anschrift des Wirtschaftsteilnehmers, zu dessen Gunsten der Zuschlag erteilt wurde**
Offizielle Bezeichnung: Deutsches Rotes Kreuz
Ort: Bochum
NUTS-Code: DEA51 Bochum, Kreisfreie Stadt
Land: Deutschland
Der Auftragnehmer ist ein KMU: ja
- V.2.4) **Angaben zum Wert des Auftrags/Loses (ohne MwSt.)**
Ursprünglich veranschlagter Gesamtwert des Auftrags/des Loses: 0.01 EUR
Gesamtwert des Auftrags/Loses: 0.01 EUR
- V.2.5) **Angaben zur Vergabe von Unteraufträgen**
- Abschnitt VI: Weitere Angaben**
- VI.3) **Zusätzliche Angaben:**
Bekanntmachungs-ID: CXPSYYSYTXQ
- VI.4) **Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren**
- VI.4.1) **Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren**
Offizielle Bezeichnung: Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster
Postanschrift: Albrecht-Thaer-Str. 9
Ort: Münster
Postleitzahl: 48147
Land: Deutschland
E-Mail: Vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de
Telefon: +49 2514111691
Fax: +49 2514112165
- VI.4.3) **Einlegung von Rechtsbehelfen**
Genauere Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

Ein Nachprüfungsverfahren ist unzulässig, soweit der Antragsteller den aus seiner Sicht erfolgten Verstoß gegen Vergabevorschriften nicht gegenüber der Stadt Bochum gerügt hat oder mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung der Stadt Bochum, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (vgl. hierzu im Einzelnen § 160 Abs. 3 GWB mit den dort festgelegten Rügefristen).

VI.5) **Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:**
18/12/2020

Information über einen vergebenen Auftrag
nach § 20 Abs. 3 der Vergabe- und Vertragsordnung
für Bauleistungen (VOB/A)

Hiermit informiert die unten genannte Beschaffungsstelle nach § 20 Abs. 3 VOB/A der Vergabe- und Vertragsordnung VOB über Aufträge ab einem Wert von 25.000 EUR (ohne Umsatzsteuer), die im Wege der Beschränkten Ausschreibung ohne Teilnahmewettbewerb vergeben wurden bzw. Freihändige Vergaben ab einem Auftragswert von 15.000 EUR (ohne Umsatzsteuer).

Diese Information ist für die Dauer von sechs Monaten verfügbar.

Name des Auftraggebers Beschaffungsstelle Anschrift Ansprechperson Telefon Fax E-Mail	Stadt Bochum Umwelt-und Grünflächenamt 6701 Hans-Böckler-Str. 19 in 44787 Bochum Frau Birgit Köpp 0234-9101627 0234-910 1438 BKoepp@bochum.de
gewähltes Vergabeverfahren	<input checked="" type="checkbox"/> Beschränkte Ausschreibung ohne Teilnahmewettbewerb <input type="checkbox"/> Freihändige Vergabe
Auftragsgegenstand	Galabauarbeiten
Ort der Ausführung	Bochum Hofstede
Name des beauftragten Unternehmers	Garten- und Landschaftsbau Gerhard Pöhler GmbH
Beginn der Veröffentlichung	sofort

Information über einen vergebenen Auftrag
nach § 20 Abs. 3 der Vergabe- und Vertragsordnung
für Bauleistungen (VOB/A)

Hiermit informiert die unten genannte Beschaffungsstelle nach § 20 Abs. 3 VOB/A der Vergabe- und Vertragsordnung VOB über Aufträge ab einem Wert von 25.000 EUR (ohne Umsatzsteuer), die im Wege der Beschränkten Ausschreibung ohne Teilnahmewettbewerb vergeben wurden bzw. Freihändige Vergaben ab einem Auftragswert von 15.000 EUR (ohne Umsatzsteuer).

Diese Information ist für die Dauer von sechs Monaten verfügbar.

Name des Auftraggebers Beschaffungsstelle Anschrift Ansprechperson Telefon Fax E-Mail	Stadt Bochum Umwelt-und Grünflächenamt 6701 Hans-Böckler-Str. 19 in 44787 Bochum Frau Birgit Köpp 0234-9101627 0234-910 1438 BKoepp@bochum.de
gewähltes Vergabeverfahren	<input checked="" type="checkbox"/> Beschränkte Ausschreibung ohne Teilnahmewettbewerb <input type="checkbox"/> Freihändige Vergabe
Auftragsgegenstand	Galabauarbeiten
Ort der Ausführung	Bochumer Stadtbezirken 2,4,5 und 6
Name des beauftragten Unternehmers	Garten- und Landschaftsbau Oberhagemann
Beginn der Veröffentlichung	sofort

Information über einen vergebenen Auftrag
nach § 20 Abs. 3 der Vergabe- und Vertragsordnung
für Bauleistungen (VOB/A)

Hiermit informiert die unten genannte Beschaffungsstelle nach § 20 Abs. 3 VOB/A der Vergabe- und Vertragsordnung VOB über Aufträge ab einem Wert von 25.000 EUR (ohne Umsatzsteuer), die im Wege der Beschränkten Ausschreibung ohne Teilnahmewettbewerb vergeben wurden bzw. Freihändige Vergaben ab einem Auftragswert von 15.000 EUR (ohne Umsatzsteuer).

Diese Information ist für die Dauer von sechs Monaten verfügbar.

Name des Auftraggebers Beschaffungsstelle Anschrift Ansprechperson Telefon Fax E-Mail	Stadt Bochum Umwelt-und Grünflächenamt 6701 Hans-Böckler-Str. 19 in 44787 Bochum Frau Birgit Köpp 0234-9101627 0234-910 1438 BKoepp@bochum.de
gewähltes Vergabeverfahren	<input checked="" type="checkbox"/> Beschränkte Ausschreibung ohne Teilnahmewettbewerb <input type="checkbox"/> Freihändige Vergabe
Auftragsgegenstand	Galabauarbeiten
Ort der Ausführung	Bochumer Stadtbezirken Neubau
Name des beauftragten Unternehmers	Garten- und Landschaftsbau Oberhagemann
Beginn der Veröffentlichung	sofort